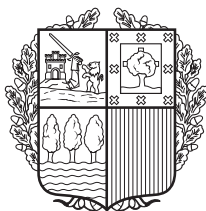


# EUSKAL HERRIKO AGINTARITZAREN ALDIZKARIA



# BOLETÍN OFICIAL DEL PAÍS VASCO

Itundutako posta-ordaina: 8/98

Internet

Franqueo concertado: 8/98

Administrazioa: Donostia kalea, 1

www.euskadi.net

Administración: c/ Donostia-San Sebastián, 1

Legezko Gordailua: VI - 286 - 78 - VITORIA-GASTEIZ

Depósito Legal: VI - 286 - 78 - VITORIA-GASTEIZ

## Bestelako Xedapenak

### KULTURA SAILA

3471

EBAZPENA, 2007ko apirilaren 25ekoa, Kirol zuzendaria, Euskadiko Errugbi Federazioaren Estatutuen aldaketa onartu eta EAEko Kirol Erakundeen Erregistroan inskribatzen duena.

Euskadiko Errugbi Federazioa EAEko Kirol-Elkarleen eta -Federazioen Erregistroan inskribatu zen 1986ko apirilaren 23an, 86. zenbakiarekin. Federazioaren estatutuak berriro erredaktatu dira orain.

Euskadiko Errugbi Federazioak 2007ko otsailaren 10ean egindako Ezohiko Batzar Orokorrean bere estatutuak onartzeko erabakia hartu zuen eta onarpen hori agiri bidez frogatu da.

Aldaketa hori bat dator urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuan eta Euskadiko Kirolaren ekainaren 11ko 14/1998 Legean xedatutakoarekin.

Ondorioz, nire eskumenak erabiliz

EBATZI DUT:

*Lehenengoa.*— Euskadiko Errugbi Federazioaren Estatutuen aldaketa onartu eta EAEko Kirol Erakundeen Erregistroan inskribatzea.

## Otras Disposiciones

### DEPARTAMENTO DE CULTURA

3471

RESOLUCIÓN de 25 de abril de 2007, del Director de Deportes, por la que se aprueba e inscribe en el Registro de Entidades Deportivas de Euskadi la modificación de los Estatutos de la Federación Vasca de Rugby.

A la vista de la nueva redacción dada a los Estatutos de la Federación Vasca de Rugby, inscrita en el Registro de Asociaciones y Federaciones Deportivas del País Vasco el 23-04-1986 con el número 86.

Resultando que la Asamblea General Extraordinaria de la Federación Vasca de Rugby, celebrada el 10 de febrero de 2007, aprobó la modificación de los Estatutos y que tal aprobación se ha acreditado documentalmente.

Considerando que la modificación de los estatutos es conforme con los preceptos del Decreto 16/2006, de 31 de enero y de la Ley 14/1998, de 11 de junio, del Deporte de Euskadi.

En su virtud, en ejercicio de las facultades que me competen.

RESUELVO:

*Primero.*— Aprobar e inscribir en el Registro de Entidades Deportivas del País Vasco la modificación estatutaria de la Federación Vasca de Rugby.



**Bigarrena.**— Legez ezarritako epean jakinarazteko agindua ematea.

**Hirugarrena.**— Ebazpen hau eta bere eranskina Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratzea.

**Laugarrena.**— Ebazpen honek administrazio bidea amaitzen du eta, bere aurka, aukerako berraztertze errekurtsua aurkez dakiok Kirol zuzendariari hilabeteko epean, ebazpena jakinarazten den egunaren biharamunetik aurrera. Administrazioarekiko auzi-errekurtsua ere aurkeztu ahal izango zaio EAEko Auzitegi Nagusiari, jakinarazten den egunetik bi hilabeteko epean.

Vitoria-Gasteiz, 2007ko apirilaren 25a.

Kirol zuzendaria,  
JOSE RAMON GARAI ITURRIONDOBEITIA.

## ERANSKINA

### EUSKADIKO ERRUGBI FEDERAZIOKO ESTATUTUAK

#### I. TITULUA

#### XEDAPEN OROKORRAK

**1. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioa nor-tasun juridikoa eta jarduteko ahalmena duen irabazi asmorik gabeko erakunde pribatua da. Kirolariak, teknikariak, epaileak, klubak eta kirol elkarteak biltzen ditu Euskal Autonomia Erkidegoan, Rugby modalitatea praktikatu, sustatu eta antolatzeko.

Kirol modalitatea ondorengo diziplinek osatzen dute:

- a) Rrugbia.
- b) 7rentzako Erugbia.

**2. artikulua.**— Honako hauek arautzen dute Euskadiko Errugbi Federazioa: Euskadiko Kirolaren ekainaren 11ko 14/1998 Legeak; Euskadiko Kirol Federazioen urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuak; aipatu legeari dagozkion gainerako garapen-xedapenek; estatutu eta erregelamendu bereziek; eta bere organoek baliozkotasunez hartutako hitzarmenek.

**3. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioaren helbidea: Anoeta Pasealekua, 24, 20014 Donostia-San Sebastián, Gipuzkoa.

**4. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioak kirol modalitateari dagozkion jarduera eta lehiaketa ofizialak sustatu, kalifikatu, baimendu, agindu eta antolatzen ditu EAEn.

**Segundo.**— Notifíquese en el plazo legal establecido.

**Tercero.**— Publicar la presente resolución y el anexo en el Boletín Oficial de País Vasco.

**Cuarto.**— Contra la presente Resolución, que agota la vía administrativa, se podrá interponer, con carácter potestativo, recurso de reposición ante el Director de Deportes, en el plazo de un mes contado a partir del día siguiente de su notificación, o bien, se podrá interponer contra la misma, recurso contencioso-administrativo ante el Tribunal Superior de Justicia del País Vasco, en el plazo de dos meses desde su notificación.

En Vitoria-Gasteiz, a 25 de abril de 2007.

El Director de Deportes,  
JOSE RAMON GARAI ITURRIONDOBEITIA.

## ANEXO

### ESTATUTOS FEDERACIÓN VASCA DE RUGBY

#### TÍTULO I

#### DISPOSICIONES GENERALES

**Artículo 1.**— La Federación Vasca de RUGBY es la entidad privada sin ánimo de lucro, con personalidad jurídica y capacidad de obrar, que reúne a deportistas, técnicas y técnicos, juezas y jueces, clubes y agrupaciones deportivas para la práctica, promoción y organización de la modalidad deL rugby en la Comunidad Autónoma del País Vasco.

La modalidad deportiva se compone de las siguientes disciplinas:

- a) Rugby.
- b) Rugby a 7.

**Artículo 2.**— La Federación Vasca de Rugby se rige por la Ley 14/1998 de 11 de junio, del Deporte del País Vasco; por el Decreto 16/2006, de 31 de enero, de federaciones deportivas del País Vasco, y demás disposiciones de desarrollo de la Ley; por los presentes estatutos y reglamentos específicos y por los acuerdos válidamente adoptados por sus órganos propios.

**Artículo 3.**— La Federación Vasca de Rugby tiene su domicilio en la calle Paseo de Anoeta n.º 24 de Donostia-San Sebastián.

**Artículo 4.**— La Federación Vasca de Rugby impulsa, califica, autoriza, ordena y organiza las actividades y competiciones oficiales de la modalidad deportiva en el ámbito autonómico.

5. *artikulua*.— Euskadiko Errugbi Federazioak bere kirol modalitateari dagokion euskal kirol federatua-ren ordezkari du Estatuan eta nazioartean.

6. *artikulua*.— Federazioak, bere eginkizunak betetzeko, ondorengo funtzioak izango ditu:

a) Estatuan eta nazioartean kirol modalitatea ordezkatzeko, eta, hala dagokionean, federazioa beste erakunde batzuetan txertatzeko araubidea zehaztea.

b) Federazioa osatzen duten lurralde federazioen jarduera koordinatzea.

c) Euskal Autonomia Erkidegoan kirol modalitatearen lehiaketa ofizialak eta jarduerak antolatzea.

d) Parte hartzeko eta lehiatzeko arau propioak ezartzea; betiere bere eremuaz gaindiko lurraldeko federazioek ezarritako arauak aintzat hartuz, hala dagokionean.

e) Estatuko eta nazioarteko lehiaketetan Federazio-ko estamentu guztien partaidetza antolatzea.

f) Kirol modalitatearen federazio lizentziak ematea.

g) Errugbiaren jardunean sortutako kirol gatazken berri izan eta ebaztea, betiere organo judizialen eta arbitraje-organoen eskumenak kontuan hartuz.

h) Federazioaren arauak betetzeaz arduratzea eta, horiei jarraiki, diziplina ahalmena burutzea.

i) Kirolean debekatuta dauden substantzia, talde farmakologiko eta arauz kanpoko metodoen erabilera prebenitu, kontrolatu eta zigortzen Administrazioarekin elkarlanean aritzea, horretarako zehaztuko den araudia-ri jarraiki.

j) Dagokion kirol modalitateko teknikariak eta epai-leak prestatzea, helburu horri begira ezarriko den arau-diaren arabera.

k) Baliabide ekonomiko propioen destinoa eta izendapean zehaztea. Federazioaren jarduerarako beste erakunde batzuek transferitzen dizkioten baliabideak kudeatzea; eta bere baliabide guztiak zuzen erabiltzen direla kontrolatzea.

l) Lurralde federazioei eta federazioari atxikitako klub eta kirol elkarteentzako diru-laguntzak esleitu eta horien erabilera kontrolatzea.

m) EAEko administrazioekin elkarlanean aritzea kirola sustatzen eta, batik bat, 14/1998 Legeak federazioei zuzenean ezartzen dizkien lankidetzak eta aholkularitzako eginkizunetan.

*Artículo 5.*— La Federación Vasca de Rugby ostenta la representación del deporte federado vasco correspondiente a su modalidad deportiva en el ámbito estatal e internacional.

*Artículo 6.*— Para el cumplimiento de sus fines la federación ejercerá las siguientes funciones:

a) Ostentar la representación de la modalidad deportiva en el ámbito estatal e internacional y definir, en su caso, el régimen de adhesión de la federación a otras entidades.

b) Coordinar la actividad de las federaciones territoriales que la integran.

c) Organizar las competiciones oficiales y actividades de la modalidad deportiva en el ámbito comunitario.

d) Establecer sus propias normas de participación y competición, sin perjuicio de la aplicación, en su caso, de las normas dictadas por federaciones de ámbito territorial superior.

e) Instrumentar la participación de todos sus estamentos en competiciones estatales e internacionales.

f) Expedir las licencias federativas de su modalidad deportiva.

g) Conocer y resolver los conflictos deportivos que se originen en el desarrollo de su actividad, sin perjuicio de la competencia de los órganos judiciales y arbitrales.

h) Velar por el cumplimiento de sus normas reglamentarias y ejercer la potestad disciplinaria con arreglo a las mismas.

i) Colaborar con la Administración en la prevención, control y represión del uso de sustancias y grupos farmacológicos prohibidos y métodos no reglamentarios en el deporte, conforme a la normativa que al efecto se determine.

j) Formar las y los técnicos y jueces de la modalidad deportiva conforme a la normativa que al efecto se determine.

k) Establecer el destino y la asignación de los recursos económicos propios, gestionar los recursos que les transfieran otras entidades para el desarrollo de su actividad, y controlar la correcta aplicación de todos sus recursos.

l) Asignar y controlar la aplicación de las subvenciones que pudiera conceder a las federaciones territoriales y a los clubes y agrupaciones deportivas adscritos a ella.

m) Colaborar con las administraciones del País Vasco en el cumplimiento de sus fines de promoción deportiva y, en particular, en aquellas funciones de cooperación y asesoramiento que la Ley 14/1998 atribuye directamente a las federaciones.

n) Federazioaren estatutuak eta kirol araudiak gertatzea.

ñ) Federazioaren kirol modalitatean emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna sustatzea eta, ahal den neurrian, bermatzea dagokion lurralde eremuan.

o) Eta, oro har, dagokion kirol modalitatearen jarduera sustatu eta hobetzeko komeni den guztia ezartzea.

p) Balio-urritasun fisikoak, psikikoak, sentsorialak edo mistoak (kirol egokitua) dituzten herritarrek kirola egiteko ardura duten kirol federazioekin batera lan egitea, balio-urritasunekook guztiz gizarteratze aldera eta behar duten laguntza tekniko eskaintze aldera.

**7. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioak lurralde federazioekin batera garatuko ditu eginkizunak.

**8. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioak ez du inoiz diskriminatuko arraza, sexu, erlijio, iritzi, sinesmen eta beste egoera pertsonal nahiz sozialengatik.

## II. TITULUA

### FEDERAZIOKO KIDE EGITEA. LIZENTZIAK

**9. artikulua.**— 1.— Federazio lizentzia agiri pertsonal eta besterenezina da, zeinak titularrari Euskadiko Errugbi Federazioak kide izaera eta lehiaketa ofizialetan parte hartzeko ahalmena ematen dion, betiere lehiaketa bakoitzean dauden arauak jarraiki.

Estamentu guztiek ezinbesteko baldintza dute federazio lizentzia edukitzea, bai Euskadiko Errugbi Federazioak eta bere lurralde federazioek, eta bai lurraldez gaindiko beste edozein erakundek antolatutako lehiaketa ofizialetan parte hartu ahal izateko.

Federazio lizentzia duten estamentu guztiek Euskadiko Errugbi Federazioak bere lehiaketetarako ezartzen dituen arau, erregelamendu eta xedapen guztiak bete beharko dituzte.

Euskadiko Errugbi Federazioak estamentu motak, eta horien eginkizunak eta baldintzak zehaztuko ditu erregelamenduaren bidez.

2.— Federazio lizentzia bakarra izango da Euskal Herrian, eta, horren bidez, titularra bai euskal federaziorari eta bai dagokion lurralde federaziorari atxikita egongo da.

3.— Aldi berean bi federaziotako kide izatea dagokion baimena lortzearen bidez gauzatzen da.

4.— EAEko federazioak eta lurralde federazioek elkarrekin adostu ahal dute borondatezko harpidetza duen, eta ofiziala izango ez den txartela sortzea, zeinen

n) Elaborar sus estatutos y reglamentos deportivos.

ñ) Promover y, en la medida de lo posible, garantizar la igualdad de mujeres y hombres en la práctica de su modalidad deportiva en su ámbito territorial.

o) Y, en general, disponer cuanto convenga para la promoción y mejora de la práctica de su modalidad deportiva.

p) Colaborar con las federaciones deportivas encargadas de la práctica deportiva por la ciudadanía que padezca minusvalías físicas, psíquicas, sensoriales o mixtas (deporte adaptado) al objeto de contribuir a su plena integración social y al objeto de proporcionar la asistencia técnica que precisen.

**Artículo 7.**— La Federación Vasca de Rugby desarrollará sus funciones en coordinación con sus federaciones territoriales.

**Artículo 8.**— En el seno de la Federación Vasca de Rugby no se permitirá discriminación alguna por razón de raza, sexo, religión, opiniones y creencias, o cualquier otra circunstancia personal o social.

## TÍTULO II

### INTEGRACIÓN FEDERATIVA. LICENCIAS

**Artículo 9.**— 1.— La licencia federativa es el documento de carácter personal e intransferible que otorga a su titular la condición de miembro de la Federación Vasca de Rugby y le habilita para participar en sus competiciones oficiales siempre con arreglo a las reglas que en cada caso rijan las mismas.

Todos los estamentos deberán estar en posesión de la licencia federativa como requisito indispensable para poder participar en competiciones oficiales organizadas tanto por la Federación Vasca de Rugby y sus Territoriales como por cualquier otro organismo de índole supraterritorial.

Todos los estamentos con licencia federativa se someterán a las normas, reglamentos y disposiciones que establezca la Federación Vasca de Rugby, en lo relativo a sus competiciones.

La Federación Vasca de Rugby determinará reglamentariamente las clases, cometidos y condiciones de los diferentes estamentos.

2.— La licencia federativa será única en el País Vasco y supondrá la doble adscripción de su titular a la federación vasca y a la correspondiente federación territorial.

3.— La integración simultánea en ambas federaciones se produce mediante la obtención de la correspondiente licencia.

4.— La Federación Vasca de Rugby podrá crear, de común acuerdo con las federaciones territoriales, una tarjeta recreativa o de servicios, de carácter no oficial y

barne ez baitago lehiaketa ofizialetan parte hartzeko eskubidea, ezta titularra federazio honetako kide izateko ere. Txartel horrek ofizialak ez diren zenbait kirol jardueretan parte hartzeko, eta zerbitzu jakin batzuk eskuratzeko aukera soilik barne hartzen du.

5.– Federazio honek emandako lizentziak Autonomia Erkidegoaz gaindiko eremuko lehiaketetan parte hartzeko gaituko ditu bere titularra, indarrean dagoen araudiak ezarritako kasu eta baldintzetan.

**10. artikulua.**– 1.– Euskal Autonomia Erkidegoan Euskadiko Errugbi Federazioak du dagokion kirol modalitateko federazio lizentziak emateko eskumena, eta lurralde federazioak horiek bideratzeko eskumena duten erakundeak dira.

2.– Euskadiko Errugbi Federazioak, lizentziak emateko duen eskumenaren babesean, honakoak ezarriko ditu araudiari jarraiki: lizentzien agiri, kirol eta ekonomia erregimena, bere eskubide eta betebeharrak, iraupena, indarrean sartzeko data, kategoriak, kuotak, prozedura, formatua eta gainerako antzeko kontuak. Funtzio horrek barne hartuko du halaber nahitaezko arrisku-estaldurak bermatzen dituzten aseguru kolektiboak kontratatzea.

3.– Euskadiko Errugbi Federazioak borondatezko kuota gehigarria jaso ahal izango du federatuengandik, zerbitzu eta jarduera jakin batzuk finantzatzeko.

4.– Euskadiko Errugbi Federazioak lizentzia bakoitzaren zenbateko garbia lurralde federazioen artean banatuko du Batzar Nagusiak onartutako terminoen arabera, eta urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuaren 24.5 artikuluan xedatutakoari jarraiki. Zenbateko garbi hori era honetan lortuko da: zenbateko gordinari aseguruari eta lurralde eremuaz gaindiko lehiaketa ofizialetan parte hartzeko kuotei dagozkien zenbatekoak kenduz.

**11. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioaren Batzar Nagusiak onartuko ditu lizentzien formatua eta edukia, eta lizentzia horietan, nahitaez, Euskal Autonomia Erkidegoko bi hizkuntza ofizialak erabili beharko dira.

2.– Lizentziak komunikazioaren teknologiak era egokian aprobetxatzeko moduko baldintza teknikoak dituen euskarri batean, eta Eusko Jaurlaritzak euskarri horiei dagokionean onartutako ezaugarri teknikoekin bat teorías igorriko dira.

3.– Lizentziaren agirian ondorengo kontzeptuak jasoko dira:

- a) Nahitaezko aseguruaren kuota.
- b) Euskal federazioarentzako kuota: zenbateko garbiaren % 65ekoa izango da.
- c) Lurraldeko federazioarentzako kuota: zenbateko garbiaren % 35era iritsiko da.

de suscripción voluntaria, que no conllevará el derecho a participar en competición oficial alguna y que no supondrá la integración en esta federación. Tal tarjeta sólo dará lugar a la participación en determinadas actividades deportivas no oficiales o a la obtención de determinados servicios.

5.– La licencia que emita la Federación Vasca de Rugby habilitará a su titular para participar en competiciones oficiales de ámbito territorial superior en los casos y condiciones que establezca la normativa vigente.

**Artículo 10.**– 1.– La Federación Vasca de Rugby es la entidad competente en la Comunidad Autónoma del País Vasco para emitir las licencias federativas de su modalidad deportiva y las federaciones territoriales serán las entidades competentes para tramitarlas.

2.– La Federación Vasca de Rugby, al amparo de su competencia para la emisión de licencias, establecerá reglamentariamente el régimen documental, deportivo y económico de las licencias, sus derechos y obligaciones, duración, comienzo de vigencia, categorías, cuotas, procedimiento, formato y demás cuestiones análogas. Tal función comprenderá también la contratación de los seguros colectivos que garanticen las coberturas obligatorias de riesgos.

3.– La Federación Vasca de Rugby podrá percibir de sus federados y federadas una cuota adicional de carácter voluntario para la financiación de determinados servicios y actividades.

4.– La Federación Vasca de Rugby repartirá con cada federación territorial el importe neto de cada licencia en los términos que apruebe la Asamblea General y de acuerdo con lo establecido en el artículo 24.5 del Decreto 16/2006, de 31 de enero. Dicho importe neto será el resultante de minorar al importe bruto los importes correspondientes a seguros y a las cuotas para participar, en su caso, en competiciones oficiales de ámbito territorial superior.

**Artículo 11.**– 1.– El formato y contenido de las licencias serán aprobados por la Asamblea General de la Federación Vasca de Rugby y en dichas licencias deberán emplearse necesariamente las dos lenguas oficiales de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

2.– Las licencias se emitirán en un soporte que cuente con unas condiciones técnicas que permitan un adecuado aprovechamiento de las tecnologías de la comunicación y de acuerdo con las especificaciones técnicas de dichos soportes que apruebe el Gobierno Vasco.

3.– En el documento de la licencia se consignarán los siguientes conceptos:

- a) Cuota de los seguros obligatorios.
- b) Cuota destinada a la federación vasca, que ascenderá al 65% del importe neto.
- c) Cuota destinada a la federación territorial, que ascenderá al 35% del importe neto.

d) Federazioaren eremuaz gaindiko lehiaketa ofizialtan parte hartzeko kuota, hala dagokionean.

**12. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioak igortzen dituen lizentzien iraupena urtebetekoa izango da, hots, denboraldi osorako.

**13. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioak pertsona federatu berak izan ditzakeen lizentzien bateragarritasunari dagozkion hipotesi, baldintza eta eraginak zehaztuko ditu Lizentzien arautegian.

### III. TITULUA

#### GOBERNU, ADMINISTRAZIO ETA ORDEZKARITZA ORGANOAK

**14. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioan ondorengo gobernu, administrazio eta ordezkari organoak egongo dira:

- a) Batzar Nagusia deitutako gobernu organoa.
- b) Zuzendaritza Batzordea deitutako kide anitzeko administrazioorganoa.
- c) Ordezkari organoa zeinen titularra federazioko Lehendakaria izango baita.

#### I. KAPITULUA BATZAR NAGUSIA

**15. artikulua.**— Batzar Nagusia federazioaren gobernu organo nagusia da, eta, gutxienez, ondorengo funtzioak bete beharko ditu:

- a) Lehendakaria hautatzea.
- b) Federazioko kontuak eta aurrekontuak onartzea.
- c) Estatutuak onartzea edo aldatzea.
- d) Zentsura-mozioa onartzea.
- e) Lehiaketa ofizialen egutegia onartzea.
- f) Federazioaren jardura-plana onartzea.
- g) Federazioaren arautegiak onartzea edo aldatzea.
- h) Ondasun higiezinak izatea, besterentzea eta zergapetzea; maileguak adostea, eta zorraren edo ondare zati alikuotaren tituluak jaulkitzea, estatuto hauetan xedatutakoari jarraiki.
- i) Federazioaren desgitea erabakitzea.
- j) Beren garrantzia delaeta Batzar Nagusiaren oniritzia eskatzen duten beste erabaki guztiak hartzea.

**16. artikulua.**— 1.— Euskadiko Errugbi Federazioaren Batzar Nagusia lau urtean behin hautatuko da, boto libre, zuzen, berdina eta sekretuaren bidez. Hautaketa hori, lurralde federazioetako Batzar Nagusi bakoitzean egingo da.

d) Cuota para participar, en su caso, en competiciones oficiales de ámbito territorial superior

**Artículo 12.**— Las licencias que emita la Federación Vasca de Rugby serán de duración anual, es decir, para toda la temporada.

**Artículo 13.**— La Federación Vasca de Rugby determinará en el Reglamento de Licencias los supuestos, condiciones y efectos de la compatibilidad de las licencias que pueda ostentar una misma persona federada.

### TÍTULO III

#### ÓRGANOS DE GOBIERNO, ADMINISTRACIÓN Y REPRESENTACIÓN

**Artículo 14.**— En la Federación Vasca de Rugby existirán los siguientes órganos de gobierno, administración y representación:

- a) Un órgano de gobierno denominado Asamblea General.
- b) Un órgano de administración colegiado denominado Junta Directiva.
- c) Un órgano de representación cuyo titular será el Presidente de la federación.

#### CAPÍTULO I ASAMBLEA GENERAL

**Artículo 15.**— La Asamblea General es el máximo órgano de gobierno de la federación y tendrá encomendadas, como mínimo, las siguientes funciones:

- a) Elegir Presidente.
- b) Aprobar las cuentas y presupuestos de la federación.
- c) Aprobar y/o modificar los estatutos.
- d) Aprobar la moción de censura.
- e) Aprobar el calendario de competiciones oficiales.
- f) Aprobar el plan de actuación de la federación.
- g) Aprobar y/o modificar los reglamentos federativos.
- h) Disponer, enajenar y gravar bienes inmuebles, concertar préstamos y emitir títulos de deuda o de parte alícuota patrimonial, conforme a lo establecido en los presentes estatutos.
- i) Acordar la disolución de la federación.
- j) Adoptar todas aquellas otras decisiones que, por su trascendencia, precisen la aprobación de la Asamblea General.

**Artículo 16.**— 1.— La Asamblea General de la Federación Vasca de Rugby será elegida cada cuatro años mediante sufragio libre, directo, igual y secreto, en una elección que se realizará en el seno de cada Asamblea General de sus federaciones territoriales.

2.– Edozein kasutan, hauteskondeak kirol modalitatearen joko olinpikoak egiten diren urteetan egingo dira beti, eta lurralde federazioetako batzar nagusiak berriro eta gero.

3.– Salbuespen gisa, eta Eusko Jaurlaritzak berariazko baimena eman eta gero, hauteskunde-prozesuaren hasiera atzeratu edo aurreratu daiteke, aurreikusitako hasiera-egunean ezinezkoa gertatzen bada.

**17. artikulua.**– 1.– Batzar Nagusia klub, kirol elkarte, kirolari, teknikari eta epaileen estamentuetako ordezkariak osatuko dute, ondorengo proportzioan:

a) Batzarreko kide guztien % 70a, klub eta kirol elkarten estamentuan.

b) Batzarreko kide guztien % 15a, kirolarien estamentuan.

c) Batzarreko kide guztien % 8a, teknikarien estamentuan. Era berean, ordezkariak eta hauteskondeak deitzeko unean dauden estamentu bakoitzaren lizentzia kopurua proportzionalak izango dira.

d) Epaileen estamentuaren ordezkariak batzarreko kide guztien % 7an ezarritako ehunekoan egongo dira.

2.– Aurreko erregela aplikatu eta gero estamentu bakoitzean geratzen den ehuneko osoa honela banatuko da: estamentu bakoitzeko, Euskal Federazioan erroldatutako pertsona guztiei dagokionean, atxikita dituen kide kopuruarekin proportzionala den ordezkari kopuru jakin bat esleituko zaio lurralde federazio bakoitzari.

3.– Euskadiko Errugbi Federazioaren Batzar Nagusiak 30 kide izango ditu guztira.

**18. artikulua.**– 1.– Euskal Autonomia Erkidegoko Kirol Erakundearen Erregistroan izena emanda, eta dagokien lurralde federazioari atxikita egonda, hauteskondeak egiten diren denboraldian nahiz aurrekoan kirol jarduera esanguratsua izan duten klub eta elkartetako ordezkarien artean hautatuko dira Klub eta kirol elkartetako estamentuko ordezkariak.

2.– Kirolarien estamentuko ordezkariak, hauteskondeak egingo diren denboraldian nahiz aurrekoan lizentzia indarrean duten hamazortzi urtetik gorako kirolarien artean hautatuko dira. Lehen azaldutako baldintzak betetzen dituzten hamasei urtetik gorako kirolariak aukeratu dituzte ordezkariak.

3.– Teknikarien ordezkariak, lizentziaren kategoria edozein dela ere, hauteskondeak egingo diren denbo-

2.– En todo caso, las elecciones se realizarán coincidiendo con los años de celebración de los juegos olímpicos de verano y una vez se hayan renovado las asambleas generales de las federaciones territoriales.

3.– Excepcionalmente, y previa autorización administrativa expresa del Gobierno Vasco, el inicio del proceso electoral podrá retrasarse o adelantarse cuando en las fechas de inicio previstas no resulte posible.

**Artículo 17.**– 1.– La Asamblea General estará integrada por los representantes de los estamentos de clubes, agrupaciones deportivas, deportistas, técnicas y técnicos, y juezas y jueces en la siguiente proporción:

a) Una representación para el estamento de clubes y agrupaciones deportivas del 70% del total de miembros de la asamblea.

b) Una representación para el estamento de deportistas del 15% del total de miembros de la asamblea.

c) Una representación para los estamentos de técnicos y técnicas del 8% de los miembros de la asamblea.

d) Una representación para los estamentos de jueces y juezas del 7% de los miembros de la asamblea.

2.– El porcentaje global que resulte para cada estamento, tras aplicar la regla anterior, se distribuirá atribuyendo a cada una de las federaciones territoriales un número de representantes proporcional al número de miembros que tengan adscritos por cada estamento en relación con el total de los censados en la Federación Vasca.

3.– El número total de componentes de la Asamblea General de la Federación Vasca de Rugby será de 30 miembros.

**Artículo 18.**– 1.– Las y los representantes del estamento de clubes y agrupaciones deportivas se elegirán por y entre la representación de los clubes y agrupaciones que, figurando inscritas en el Registro de Entidades Deportivas del País Vasco y adscritas a la federación territorial correspondiente, hayan realizado actividad deportiva significativa durante la temporada de celebración de elecciones y que la hayan tenido en la temporada anterior.

2.– Las y los representantes del estamento de deportistas se elegirán entre deportistas mayores de dieciocho años que tengan licencia en vigor para la temporada de celebración de las elecciones y que la hayan tenido en vigor también la temporada inmediatamente anterior. Dicha representación será elegida por las y los deportistas mayores de dieciséis años que cumplan las condiciones antes señaladas.

3.– Las y los representantes de técnicos y técnicas se elegirán por y entre quienes tengan licencia en vigor

raldian nahiz aurreko denboraldian lizentzia indarrean dutenen artean hautatuko dira.

4.– Epaileen ordezkariak, lizentziaren kategoría edo zain dela ere, hauteskundeak egingo diren denboraldian nahiz aurreko denboraldian lizentzia indarrean dutenen artean hautatuko dira.

5.– Aukeratuak izan diren denboraldian Batzar Nagusiko kideen artean plaza librerik geratzen bada, Batzar Nagusirako azken hauteskundeetan estamentu bakoitzari dagokion ordezkoen zerrendan agertzen den lehenengo pertsonak beteko du, Hauteskunde Arautegiak hartarako xedatutako prozedurari jarraiki.

6.– Lurralde federazioren batean estamentu jakinik ez badago, edo estamentua osatzen duten pertsona kopuruarekin lurralde federazio horri esleitutako gutxieneko ordezkariak lortzen ez bada, estamentuaren plaza libreak lurralde federazio horren gainerako estamentuei proportzionalki esleitu zaizkie.

**19. artikulua.**– 1.– Batzar Nagusiak ohiko eta ezohiko bilera egiten ditu:

2.– Ekitaldi bakoitzean, gutxienez, ohiko bilera bat egingo du Batzar Nagusiak, urteko lehen seihilekoan. Xedea hauxe izango da:

- a) Kontuen eta aurrekontuen egoera onartzea.
- b) Jarduera-plana onartzea.
- c) Lehiaketan egutegi ofiziala onartzea.

3.– Bere eskumeneko gainerako gaiak, hurrengo paragrafoan aurreikusitakoak izan ezik, halaber ohiko bilera tratatuko dira.

4.– Batzar Nagusiak ezohiko bilera ospatuko du ondorengo gaiak tratatzeko:

- a) Hauteskundeak burutzea.
- b) Zentsura-mozioa.
- c) Arautegiak onartzea edota aldatzea.
- d) Estatutuak onartzea edota aldatzea.
- e) Federazioa desagitea.

**20. artikulua.**– 1.– Ohiko eta ezohiko batzarrak bilatzeko deia egitea federazioko Lehendakariari dagokio ofizioz; bestela, Zuzendaritza Batzordeak edo Batzar Nagusiko kideen % 5ek eskatzen dutenean egingo da. Hori egin ezin bada, edo Lehendakariak batzarrerako deialdiari dagokion betebeharra betetzen ez badu, deialdi Zuzendaritza Batzordeak ala Batzarreko kideen % 5a ordezkatzeko duen kide talde batek egin ahal izango du.

para la temporada de celebración de las elecciones y la hayan tenido también en la temporada inmediatamente anterior, cualquiera que sea la categoría de la licencia.

4.– Las y los representantes de jueces y juezas se elegirán por y entre quienes tengan licencia en vigor para la temporada de celebración de las elecciones y la hayan tenido también en la temporada inmediatamente anterior, cualquiera que sea la categoría de la licencia.

5.– Si durante el período para el que resultaron elegidos, se produjera alguna vacante entre los miembros de la Asamblea General, se cubrirán por la persona que encabece la lista de suplentes de cada estamento en las últimas elecciones a la Asamblea General, de acuerdo con el procedimiento que establezca al efecto el Reglamento Electoral.

6.– Si en una determinada federación territorial no existe un determinado estamento o cuando la totalidad de las personas que forman un estamento no permite alcanzar el número mínimo de representación atribuido a esa federación territorial, las vacantes del estamento se atribuirán proporcionalmente al resto de los estamentos de dicha federación territorial.

**Artículo 19.**– 1.– La Asamblea General se reúne en sesiones ordinarias y extraordinarias.

2.– La Asamblea General se reunirá en sesión ordinaria al menos una vez cada ejercicio, dentro del primer semestre, para:

- a) Aprobar el estado de cuentas y presupuestos
- b) Aprobar el plan de actuación
- c) Aprobar el calendario oficial de competiciones

3.– Los demás asuntos de su competencia, salvo los previstos en el párrafo siguiente, se tratarán también en asamblea ordinaria.

4.– La Asamblea General se reunirá en sesión extraordinaria para tratar los siguientes asuntos:

- a) Celebración de elecciones.
- b) Moción de censura.
- c) Aprobación y/o modificación de Reglamentos.
- d) Aprobación y/o modificación de Estatutos.
- e) Disolución de la federación.

**Artículo 20.**– 1.– La convocatoria de las asambleas generales ordinarias o extraordinarias corresponde al Presidente o Presidenta de la federación de oficio, a petición de la Junta Directiva o del 5% de los componentes de la Asamblea General. Si ello no fuera posible, o el Presidente o Presidenta no cumpliera con su obligación de convocar la asamblea, la Junta Directiva o un colectivo de miembros de la Asamblea que represente al 5% de sus componentes podrán realizar la convocatoria.



2.– Horretarako eskumena duten organo edo taldeek eskaera egin eta Lehendakariak dagokion eskaera buruzten denetik gehienez 15 egun naturaleko denborapean egin beharko du Batzarrerako deia.

**21. artikulua.**– Ohiko nahiz ezohiko Batzar Nagusirako deialdia eta gai zerrenda, Batzarreko kideei, idatziz, gutxienez 15 eguneko aurrerapenarekin jakinaraziko zaizkie.

**22. artikulua.**– 1.– Batzarreko kideek Lehendakariari bere ustez interesgarriak diren gaiak gai zerrendan sartzea eskatu ahal izango diote, gutxienez, hamar eguneko aurrerapenarekin, eta betiere eskaera gutxienez Batzarreko kideen % 5ak proposatzen badu, sartu beharreko gaia federazioarentzat interesgarria bada; ala estamentuetako bateko kideen % 5ak eskatzen badu, sartu beharreko gaiak dagokion estamenturako lehen-tasuneko interesa badu.

2.– Proposatutako gaia gai zerrendan sartzea onartzen ez bada, eskatzaileari jakinarazi beharko zaio, ukatzearen arrazoiak azalduz.

**23. artikulua.**– Batzar Nagusia lehen deialdian baliozkoa izango da baldin eta kideen erdiak gehi bat joaten badira. Bigarren deialdian, berriz, baliozkoa izango da bilerara joandako kide kopurua edozein dela ere.

**24. artikulua.**– Batzar Nagusian botoaren eskuordetzea ez da onartuko.

## II. KAPITULUA ZUZENDARITZA BATZORDEA

**25. artikulua.**– Zuzendaritza Batzordea federazio-ko administrazio-organoa da, eta federazioko gaien administrazio- eta ekonomia-kudeaketaz arduratuko da. Horiek, Batzar Nagusiaren arauetara jarraiki garatu beharko ditu.

**26. artikulua.**– 1.– Zuzendaritza Batzordeak kide kopuru bakoitia izango du, eta gutxienez honakoek osatuko dute:

a) Lehendakariak, federazioko lehendakaria ere izango denak.

b) Lehendakariordeak, lehendakarien funtzioak hartuko dituen ez badago, edo kargua uzten badu.

c) Diruzainak.

d) Batzordekideek, bat eta bosten arteko kopuruari jarraiki.

2.– Lurralde federazioetako lehendakariak eskubide osoa duten Zuzendaritza Batzordeko kideak izango dira.

3.– Zuzendaritza Batzordeari federazioko idazkariak lagunduko dio; hitza izango du, baina botorik ez.

2.– El Presidente o Presidenta deberá realizar la convocatoria a la Asamblea en el plazo máximo de 15 días naturales a partir de que se formule la correspondiente solicitud, por cualquiera de los órganos o colectivos legitimados para ello.

**Artículo 21.**– La convocatoria de la Asamblea General, tanto ordinaria como extraordinaria junto con el orden del día, será comunicada a los miembros de la Asamblea, por escrito, con una antelación mínima de 15 días.

**Artículo 22.**– 1.– Los miembros de la Asamblea podrán solicitar del Presidente o Presidenta, con al menos diez días de antelación a la convocatoria, la inclusión en el orden del día de aquellos asuntos que consideren de interés, siempre que la solicitud se haga a propuesta, como mínimo, de un 5% de los miembros de la Asamblea, si el punto a incluir es de interés general de la federación; o de un 5% de los miembros de uno de los estamentos, si el punto a incluir es de preferente interés para el estamento de que se trate.

2.– La denegación de la inclusión del punto propuesto en el orden del día deberá comunicarse al peticionario alegando las razones que hayan motivado la denegación.

**Artículo 23.**– La Asamblea General quedará válidamente constituida en primera convocatoria cuando concurra la mitad más uno de sus miembros. En segunda convocatoria bastará con la concurrencia de cualquier número de asistentes.

**Artículo 24.**– No se admitirá la delegación de voto en el seno de la Asamblea General.

## CAPÍTULO II JUNTA DIRECTIVA

**Artículo 25.**– La Junta Directiva es el órgano de administración de la federación y ejerce las funciones de gestión administrativa y económica de los asuntos federativos que deberá desarrollar conforme a las directrices de la Asamblea General.

**Artículo 26.**– 1.– La Junta Directiva, que contará con un número impar de miembros, estará compuesta como mínimo por:

a) Un Presidente, que lo será asimismo de la Federación.

b) Un Vicepresidente, que asumirá las funciones del Presidente en caso de ausencia temporal o cese de éste.

c) Tesorero.

d) Vocales, en un número entre uno y cinco.

2.– Los Presidentes de las Federaciones Territoriales forman parte de la Junta Directiva como miembros de pleno derecho.

3.– La Junta Directiva estará asistida por el Secretario de la Federación, con voz pero sin voto.

4.– Pertsona berak lehendakari eta diruzain karguak izan ditzake.

5.– Zuzendaritza Batzordearen kargu guztiak oho-  
rezkoak dira, idazkari eta diruzain karguak izan ezik  
zein ordaindu ahal izango baitira.

6.– Batzar Nagusiko kideak ez diren Zuzendaritza  
Batzordeko kide guztiak joan ahal izango dira batza-  
rretara; hitza izango dute baina botorik ez.

**27. artikulua.**– 1.– Zuzendaritza Batzordeko ki-  
deak federazioko lehendakariak hautatuko ditu, bere  
agintaldia bukatu arte, behin Batzar Nagusia berritu-  
takoan. Batzarreko kideen hautaketa librean lurralde fe-  
derazioetako lehendakariak salbuesten dira.

2.– Zuzendaritza Batzordeko kideak berriz ere hau-  
ta daitezke, baina agintaldien muga hamabi urtekoa edo  
hiru agintaldietakoa izango da, eta Zuzendaritza Ba-  
tzordean izandako zuzendaritzako kargu guztiak har-  
tuko dira aintzat. Hala eta guztiz ere, aurreko agintal-  
ditik lau urte edo agintaldi bat igaro eta gero hautake-  
ta edo izendatze prozesu berrietara aurkeztu ahal izan-  
go dira.

**28. artikulua.**– 1.– Federazioko Lehendakariari  
ala, hori izanik ezean, Zuzendaritza Batzordeko kideen  
% 25ari egokituko zaio federazioaren bileretarako deia  
egitea.

2.– Deialdiarekin batera gai zerrenda aurkeztu behar-  
kako da, eta hor eztabaidatu behar diren gaiak, nahiz  
horien inguruko dokumentazioa adierazi beharko dira.

3.– Gai zerrenda hori, gutxienez, bilera egin baino  
bi egun lehenago jakinarazi beharko zaie Batzarreko ki-  
deei, idatziz, behar bezala justifikatutako premia dagoe-  
nean salbu.

4.– Hala ere, deialdia egon ez arren, baliozkotzat  
hartuko da kide guztiak joaten badira, eta aho batez ha-  
la erabakitzen badute.

**29. artikulua.**– 1.– Zuzendaritza Batzordea balioz-  
kotasunez eratuta geratuko da lehen deialdira kideen  
erdia gehi bat bertaratzen direnean, eta bigarren deial-  
dira, gutxienez, kideen % 25a bertaratzen denean. No-  
lanahi ere, federazioko lehendakaria edo Lehendakarior-  
dea ere bertaratuko beharko dira.

2.– Federazioko Lehendakaria, edo, hau egon ezean,  
lehendakariordea izango da, Zuzendaritza Batzordeko  
bileretako buru, eta bere jarduera zuzendu eta koordi-  
natuko du.

**30. artikulua.**– 1.– Zuzendaritza Batzordeak mo-  
du kolektiboan ondorengo arrazoiren batengatik utzi-  
ko du kargua:

a) Bere kideen % 50 baino gehiagoren dimisioa ala  
heriotza.

b) Zentsura-mozioa onartzeagatik.

4.– Los cargos de vicepresidente y tesorero pueden  
ser ejercidos por la misma persona

5.– Todos los cargos de la Junta Directiva son ho-  
noríficos, excepto los del Secretario y el del Tesorero que  
podrán ser retribuidos.

6.– Todos los miembros de la Junta Directiva que  
no lo sean de la Asamblea General podrán asistir a és-  
ta con voz pero sin voto.

**Artículo 27.**– 1.– Los miembros de la Junta Direc-  
tiva se elegirán por el presidente de la Federación, has-  
ta finalizar el ciclo de su mandato una vez renovada la  
Asamblea General. De la elección libre de los miem-  
bros de la Junta se exceptúan los presidentes de las fe-  
deraciones territoriales.

2.– Los miembros de la Junta Directiva podrán ser  
reelegidos, pero el límite temporal de mandatos será de  
doce años o tres mandatos, computándose todos los car-  
gos directivos que hayan ostentado en la Junta Direc-  
tiva. No obstante la limitación precedente, el transcur-  
so de cuatro años los o un mandato desde la finaliza-  
ción de su anterior mandato les habilitará para presen-  
tarse a cualquier nuevo proceso de elección o designa-  
ción.

**Artículo 28.**– 1.– Corresponderá al Presidente de la  
Federación o, en su defecto, al 25% de los miembros  
de la Junta Directiva, la convocatoria de las sesiones de  
la misma.

2.– La convocatoria se acompañará del orden del día  
donde figuren los asuntos a tratar, y de la documenta-  
ción relativa a los mismos.

3.– Será notificada por escrito a los miembros de la  
Junta con al menos dos días de antelación, salvo supues-  
tos de urgencia debidamente justificados.

4.– No obstante, aunque no haya convocatoria, se en-  
tenderá válidamente constituida si concurren todos sus  
miembros y así lo acuerdan por unanimidad.

**Artículo 29.**– 1.– La Junta Directiva quedará váli-  
damente constituida cuando concurren en primera con-  
vocatoria la mitad más uno de sus miembros, y en se-  
gunda convocatoria cuando concurren al menos un 25%  
de sus miembros, y, en todo caso, el Presidente o Pre-  
sidenta de la Federación o el Vicepresidente o Vicepre-  
sidenta.

2.– El Presidente o Presidenta de la Federación o,  
en su ausencia, el Vicepresidente o Vicepresidenta, pre-  
sidentará las sesiones de la Junta Directiva y dirigirá y coor-  
dinará su actuación.

**Artículo 30.**– 1.– La Junta Directiva, incluido el  
Presidente o Presidenta, cesará de forma colectiva por  
alguna de las siguientes causas:

a) Dimisión o fallecimiento de más del 50% de sus  
miembros.

b) Por aprobación de moción de censura.

c) Lehendakariaren kargu-uzteagatik.  
d) Bere kideen % 50 baino gehiagoren gaitasun-gabetze ala ezintasunagatik.

2.– Zuzendaritza Batzordeko kideek banaka utziko dute kargua ondorengo arrazoiengatik:

a) Dimititzeagatik ala hiltzeagatik.  
b) Gaitasunik gabe uzteagatik ala gaitasuna galtzeagatik.

c) Estatutuetan aurreikusitako gainerako arrazoiengatik.

3.– Zuzendaritza Batzordeko kide batek edo gehiagok kargua banaka uzten badute, Lehendakariak horien ordezkioak izendatu ahal izango ditu, eta esleipen horiek Batzar Nagusiak egiten duen lehenengo bileran jakinarazi beharko dira.

4.– Lehendakariak kide berriak gehitu ditzake federazioko Zuzendaritza Batzordera, egoki deritzonean.

5.– Aurreko puntuetan xedatutakoa ezin izango da aplikatu lurralde federazioetako Lehendakariaren kasuan, eta kargua uzteko arrazoiak dagozkien federazioen estatutuetan ezarritakoak izango dira.

**31. artikulua.**– 1.– Batzar Nagusiak Zuzendaritza Batzordearen erantzukizuna eskatu dezake zentsuramozio baten bidez zeinek xede horretarako deitutako bileran Batzar Nagusiko kideen gehiengo osoa alde izan beharko baitu.

2.– Zentsura-mozioa onartzen denean Zuzendaritza Batzordeko kide guztiek kargua utzi beharko dute, federazioko lehendakariak barne, lurralde federazioetako lehendakariak izan ezik, zein Zuzendaritza Batzordean eskubide osoko kide bezala sartuko baitira.

**32. artikulua.**– 1.– Zuzendaritza Batzordeak kargua uzten duenean, jardunean jarraituko du, eta gehienez hilabeteko apean Hauteskunde Batzordearen bilerara egiteko deituko du, hauteskunde-prozesuari hasiera eman diezaion. Han, beste Lehendakari bat hautatuko da, eta harik bere Zuzendaritza Batzordea izendatuko du.

2.– Hori ezinezkoa balitz, federazioko Batzar Nagusiko kide guztietatik gutxienez % 5 ordezkatzeko duen edozein kide-talde Hauteskunde Batzorderako deialdia burutu ahal izango du.

**33. artikulua.**– Federazioko idazkariak, gutxienez, ondorengo funtzioak bete beharko ditu:

a) Batzar Nagusiaren eta Zuzendaritza Batzordearen bileren aktak gitea.

b) Federazioaren liburuak eta gainerako dokumentuak zaintzea, kontabilitatekoak salbu.

c) Por el cese del Presidente.

d) Inhabilitación o incapacitación de más del 50% de sus miembros.

2.– Los miembros de la Junta Directiva cesarán individualmente por las siguientes causas:

a) Por dimisión o fallecimiento.  
b) Por inhabilitación o incapacitación.

c) Las demás causas previstas en los estatutos

3.– En el supuesto de cese individual de uno o más miembros de la Junta Directiva, el Presidente o Presidenta podrá designar sus sustitutos y tal designación deberá ser comunicada en la primera reunión que celebre la Asamblea General.

4.– El Presidente podrá incorporar nuevos miembros a la Junta Directiva de la federación cuando lo estime oportuno.

5.– Lo dispuesto en los números anteriores no será de aplicación para los Presidentes de Federaciones Territoriales, cuyas causas de cese serán las que establezcan los estatutos de sus respectivas federaciones.

**Artículo 31.**– 1.– La Asamblea General podrá exigir la responsabilidad de la Junta Directiva mediante la adopción de una moción de censura que deberá ser respaldada por la mayoría absoluta de los miembros asistentes a la Asamblea General en una sesión convocada al efecto.

2.– La aprobación de la moción de censura causará el cese de todos los miembros de la Junta Directiva, incluido el Presidente o Presidenta de la Federación, salvo los Presidentes de las Federaciones Territoriales que se incorporarán como miembros de pleno derecho en la nueva Junta Directiva.

**Artículo 32.**– 1.– Cuando la Junta Directiva cese, seguirá en funciones y procederá a convocar una reunión de la Junta Electoral, en el plazo máximo de un mes, para que dé inicio al proceso electoral eligiéndose otro Presidente o Presidenta que designará su propia Junta Directiva.

2.– No siendo ello posible, cualquier colectivo de miembros de la Asamblea General de la Federación que represente al menos un 5% del total de componentes de la misma, podrá convocar a la Junta Electoral.

**Artículo 33.**– El Secretario o Secretaria de la federación tendrá encomendadas, como mínimo, las siguientes funciones:

a) Levantar acta de las reuniones de la Asamblea General y de la Junta Directiva.

b) Cuidar de los libros y demás documentos de la federación, salvo los de contabilidad.

c) Aipatu liburuen edukien inguruko ziurtagiriak egitea.

**34. artikulua.**— Federazioko diruzainak, gutxienez, ondorengo funtzioak bete beharko ditu:

a) Federazioaren kontuak eta ekonomi arloko eragiketarako zuzentzea.

b) Federazioaren kontabilitate-liburuak zaintzea eta horietaz arduratzea.

c) Beharrezkoak diren kontabilitateko dokumentu guztiak prestatzea, bereziki, urteko aurrekontuaren zirraborra eta ekitaldi bakoitzaren balantzea, gero Batzar Nagusiak onar ditzan.

### III. KAPITULUA LEHENDAKARIA

**35. artikulua.**— Federazioko Lehendakariak federazioaren legezko ordezkari gisa hartzen du bere gain; Batzar Nagusiak eta Zuzendaritza Batzordeak hartutako erabakiak gauzatzen ditu; Biek egindako saioen buru izango da, eta zuzenduko ditu. Bestalde, berdinketa gertatzen bada, bere kalitateko botoaz baliatuz erabakiko du.

**36. artikulua.**— 1.— Federazioko Lehendakaria Batzar Nagusiak hautatu duen pertsona hura izango da.

2.— Lehendakariaren kargua uzteko arrazoiak ondorengoak dira:

a) Dimisitzeagatik ala hiltzeagatik.

b) Urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuaren 104. artikuluan aurreikusitako zentsura-mozioa onartzeagatik.

c) Gaitasunik gabe uzteagatik edo gaitasuna galtzeagatik.

d) Estatutuaren aurreikusitako gainerako arrazoiengatik.

3.— Lehendakariak kargua uzten bada hautaketa berria egin beharko da. Kasu horretan, jardunean jarraituko du eta Hauteskunde Batzorderako deia egingo du, gehienez, hilabete bateko denbora-epean. Epe horretan deialdirik egiten ez bada, Batzar Nagusiko kide guztien % 5a ordezkatzeko duen edozein kidealdetik Hauteskunde Batzorderako deialdia burutu ahal izango du.

**37. artikulua.**— Lehendakaria berriz hautatu dezake, baina agintaldien muga hamabi urtekoa edo hiru agintaldikoa izango da. Hala eta guztiz ere, aurreko agintalditik lau urte edo agintaldi bat igaro eta gero hautaketa edo izendatze prozesu berrietara aurkeztu ahal izango da.

Beste hautagairik ez badago, eta estatutu hauetan zehaztutako agintaldien muga bukatu bada, kargua uz-

c) Expedir los certificados que procedan sobre el contenido de los citados libros.

**Artículo 34.**— El Tesorero o Tesorera de la federación tendrá encomendadas, como mínimo, las siguientes funciones:

a) Dirigir las cuentas y las operaciones de orden económico de la federación.

b) Custodiar y llevar los libros de contabilidad de la federación

c) Preparar todos los documentos contables necesarios, en especial, el borrador del presupuesto anual y el balance de cada ejercicio, para su posterior aprobación por la Asamblea General.

### CAPÍTULO III PRESIDENTE O PRESIDENTA

**Artículo 35.**— El Presidente o Presidenta de la federación asume la representación legal de la misma, ejecuta los acuerdos adoptados por la Asamblea General y por la Junta Directiva, preside y dirige las sesiones que celebra una y otra, y decide, en caso de empate, con su voto de calidad.

**Artículo 36.**— 1.— Será Presidente o Presidenta de la federación aquella persona que haya resultado elegida por la Asamblea General.

2.— Las causas de cese del Presidente o Presidenta son las siguientes:

a) Dimisión o fallecimiento.

b) Aprobación de la moción de censura prevista en el artículo 104 del Decreto 16/2006, de 31 de enero.

c) Inhabilitación o incapacitación.

d) Por las demás causas previstas en los estatutos.

3.— En el supuesto de cese del Presidente o Presidenta deberá procederse a una nueva elección. En tal caso, seguirá en funciones y procederá a convocar a la Junta Electoral en el plazo máximo de un mes. Transcurrido dicho plazo sin tal convocatoria, cualquier colectivo de miembros de la Asamblea General que represente al menos un 5% del total de componentes de la misma, podrá convocar a la Junta Electoral.

**Artículo 37.**— El Presidente o Presidenta podrá ser reelegido, pero el límite temporal de mandatos será de doce años o tres mandatos. No obstante la limitación precedente, el transcurso de cuatro años o un mandato desde la finalización de su anterior mandato le habilitará para presentarse a cualquier nuevo proceso de elección o designación.

En el caso de no haber otra candidatura, y haber agotado el límite de mandatos determinado en estos esta-

ten duen lehendakariak berriz aurkezteko aukera izango du.

#### IV. KAPITULUA XEDAPEN KOMUNAK

**38. artikulua.**— Estatutu hauetako 14. artikuluan jasotzen diren organoetako kideek dagozkien funtzioak betetzen jarraituko dute bere ondorengoek kargua hartu arte.

**39. artikulua.**— 1.— Federazioko kide anitzeko organoen erabakiak bertaratutako kideen gehiengo soilarekin hartuko dira, lege edo estatutu xedapenek gehiengo kualifikatuak eskatzen dituzten kasuetan izan ezik.

2.— Kide guztiak berariaz onartzen badute, federazioko kide anitzeko organoek posta elektronikoko, fax, bideo-konferentzia eta antzeko baliabide teknikoak bidez hartu ahal izango dituzte erabakiak. Kasu hauetan, dagozkion aktarekin batera fax, posta elektronikoko eta dagozkion euskarrien ziurtagiriak aurkeztu beharko dira.

**40. artikulua.**— Batzar Nagusiko edo Zuzendaritza Batzordeko kidea izateko baldintzak ondorengoak dira:

- a) Adin nagusikoa izatea.
- b) Administrazio-egoitza federazioaren jardueraren eremuan izatea. Ezohiko egoeretan Batzar Nagusiak baldintza hori barkatu ahal izango du.
- c) Karguak edo funtzioak betetzeko gaitasuna kentzen duen diziplinazko zigorririk bete behar ez izatea.
- d) Epai judizial irmoaren bidez kargu publikoak betetzeko gaitasuna baliogabetzen duen zigorririk ez izatea.
- e) Erabaki judizial irmoaren bidez ezgai deklaratu ez izana.

**41. artikulua.**— 1.— Federazioko organoek hartu dituzten erabaki guztien akta egin behar du idazkariak. Aktan ondorengoak jaso beharko dira, gutxienez: bertaratutako pertsonen izena, bilera non eta noiz egin den; eztabaidatu diren puntu nagusiak; bozketa nola egin den eta haren emaitza, eta erabakien edukia.

2.— Onartutako erabakiaren aurkako botoek, betiere arrazoituak badira, kide anitzeko organoen erabakietatik ondoriozta daitezkeen erantzukizunetik aske utzi ahal dute.

**42. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioaren Zuzendaritza Batzordeak nahi beste batzorde eta antzeko organo eratu ditzake, federazioaren kirol jardueran

tutuos, el presidente saliente se podrá volver a presentar a la reelección.

#### CAPÍTULO IV DISPOSICIONES COMUNES

**Artículo 38.**— Las y los miembros de los órganos contemplados en el artículo 14 de los presentes estatutos continuarán en el ejercicio de sus funciones hasta la toma de posesión de sus sucesores.

**Artículo 39.**— 1.— Los acuerdos de los órganos colegiados de la federación se adoptarán por mayoría simple de miembros presentes, salvo en los supuestos en los que disposiciones legales o estatutarias prevean mayorías cualificadas.

2.— Siempre que lo acepten expresamente todos sus miembros, la Junta Directiva y sus comités podrá adoptar sus acuerdos mediante correo electrónico, fax, videoconferencia y medios técnicos análogos. En estos supuestos, el acta correspondiente se redactará acompañado de los justificantes de los fax, correos electrónicos y soportes correspondientes.

**Artículo 40.**— Son requisitos para ser miembro de la Asamblea General o de la Junta Directiva de la federación, los siguientes:

- a) Haber alcanzado la mayoría de edad.
- b) Poseer la vecindad administrativa dentro del ámbito de actuación de la federación. En circunstancias excepcionales la Asamblea General podrá dispensar de este requisito.
- c) No estar sujeto a sanción disciplinaria firme que conlleve inhabilitación para el desempeño de cargos o funciones.
- d) No haber sido condenado mediante sentencia judicial firme que conlleve la inhabilitación para ostentar cargo público.
- e) No haber sido declarado incapaz por decisión judicial firme

**Artículo 41.**— 1.— De todos los acuerdos adoptados por los órganos federativos se levantará acta por el Secretario, que contendrá con carácter mínimo, el nombre de las personas que hayan intervenido, las circunstancias de lugar y tiempo en que la reunión se haya celebrado, los puntos principales de deliberación, la forma y el resultado de la votación y el contenido de los acuerdos.

2.— Los votos contrarios al acuerdo adoptado, siempre que sean motivados, eximirán de la responsabilidad que pudiera derivarse de las decisiones de los órganos colegiados.

**Artículo 42.**— La Junta Directiva de la Federación Vasca de Rugby podrá constituir cuantos comités y demás órganos análogos considere oportuno, tanto aque-

ren sektore bat garatzeko nahiz federazioko talde edo estamentuen funtzionamendua hobetzeko.

**43. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioak dopingari dagokionean ezar daitekeen arautegiak xedatzen dituen organoak izan beharko ditu.

2.– Euskadiko Errugbi Federazioak batzorde tekniko bat izango du, eta batzorde horrek federazioaren kirol zuzendaritza teknikoa bere gain hartuko du.

3.– Halaber, federazioa bide onetik joateko kome-nigarriak diren bestelako Batzordeak izan ditzake, eta dagozkien arautegietan garatuko dira.

**44. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioko zuzendariak ondorengo eskubideak dituzte:

a) Eusko Jaurlaritzak federazioetako zuzendariak etengabe prestatzea, eta doako aholkularitza teknikoa ematea bere funtzioak era egokian bete ditzan.

b) Jardueretan izandako gastuak itzultzea, federa-zioak berak aurretik ezarritako mugen barruan.

c) Federazioaren bitartez, borondatezko jardueratik ondoriozta daitezkeen istripu arriskuetaarako eta eran-tzukizun zibilerako aseguruia izatea.

d) Bere jarduera baldintza egokietan burutzea, duintasunari, segurtasunari eta higienerari dagokionean, bere funtzioen izaera eta ezaugarrien arabera.

e) Zuzendariak direla egiaztatzen duen ziurtagiriren bat izatea.

f) Kirolaren esparruan egindako elkarpen sozialaren-gatik errespetua eta Ester ona jasotzea.

g) Federazioko zuzendaritza organoetan parte hartze-ko informazio eta dokumentazio guztia eskura izatea.

h) Esleitzen zaizkion funtzioak behar bezala betetze-ko beharrezkoak diren materialak era iraunkorrenan ja-sotzea.

i) Federazioaren arauetan aurreikusitako bestelakoak.

**45. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioko zuzendariak ondorengo betebeharrak dituzte:

a) Bere betebeharrak garatzean jasotako eta ezagu-tutako informazioaren konfidentzialtasuna gordetzea, hala badagokio. Konfidentzialtasuna gordetzeko bete-beharrak kargua uzten duenean ere iraungo du.

b) Funtzioak betetzean behar bezalako arduraz jokat-zea, hots, uneoro federazioaren estatutuetao helbu-ruen arabera jokatzea.

llos que respondan al desarrollo de un sector de la ac-tividad deportiva de la federación, como los que atien-dan al funcionamiento de colectivos o estamentos inte-grantes de la federación.

**Artículo 43.**– 1.– La Federación Vasca de Rugby de-berá contar con los órganos que establezca la normati-va aplicable en materia de dopaje.

2.– La Federación Vasca de Rugby contará con un comité técnico que será el órgano que asuma la direc-ción técnico-deportiva de la federación.

3.– Igualmente podrá contar con otros Comités que se estimen convenientes para la buena marcha de la Fe-deración y que se desarrollarán en los Reglamentos que correspondan.

**Artículo 44.**– Las y los directivos de la Federación Vasca de Rugby tienen los siguientes derechos:

a) Recibir del Gobierno Vasco la formación perma-nente del personal directivo de las federaciones y el ase-soramiento técnico gratuito para el correcto desempe-ño de sus funciones.

b) Ser reembolsados por los gastos realizados en el desempeño de sus actividades dentro de los límites pre-viamente establecidos por la propia federación.

c) Disponer de un seguro, a través de la federación, contra los riesgos de accidente y responsabilidad civil derivados directamente del ejercicio de la actividad vo-luntaria.

d) Realizar su actividad en las debidas condiciones de dignidad, seguridad e higiene en función de la na-turalidad y características de sus funciones.

e) Disponer de una acreditación identificativa de su condición de directivo o directiva.

f) Obtener el respeto y el reconocimiento por su con-tribución social en el campo del deporte.

g) Disponer de la información y documentación pre-cisa para su participación en los órganos directivos de la federación.

h) Recibir con carácter permanente los medios ma-teriales necesarios para el correcto ejercicio de las fun-ciones que se les asignen.

i) Cualesquiera otros previstos en las normas de la federación.

**Artículo 45.**– Las y los directivos de la Federación Vasca de Rugby están obligados a:

a) Guardar, cuando proceda, confidencialidad de la información recibida y conocida en el desarrollo de sus funciones. La obligación de confidencialidad subsistirá aun cuando hayan cesado en el cargo.

b) Actuar con la debida diligencia en el ejercicio de sus funciones, ateniéndose en todo momento a los fines estatutarios de la federación.

c) Dagozkien kirol federazioek beren eskura jartzen dituzten baliabide materialak errespetatzea eta zaintzea.

d) Federazioarekin hartutako konpromisoak betetzea.

e) Funtzioak behar bezala betetzeko antolatzen diren prestakuntza jardueretan parte hartzea.

f) Urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuan debekaturik dagoen edozein ordain ekonomikorik uko egitea.

g) Funtzioak betetzen jarraitzea bere ondorengoek kargua hartu arte, ezinbestean utzi behar ez badu salbu.

h) Eskumeneko organoek hartutako erabakiak eta ebazpenak ontzat hartzea.

i) Kargua uzten duten zuzendarien ordezkoei beharrezkoa den dokumentazio eta informazio guztia ematea.

j) Euren interes pertsonalarekin zerikusia duten gaiak buruzko deliberamendutan parte ez hartzea. Interes pertsonala egongo da gaiak zuzendariaren ezkontideari edota antzeko afektibitate harremana duten pertsonen, edo haren ondorengoei edo aurrekoei, eragiten badie, edota zuzendaritzako kargua zein neurri bateko partaidetza duen sozietateari eragiten badio.

k) Organoek antolatutako bileretara joatea, zeinetako kidea baita, eta hauen deliberamendutan parte hartze aktiboa izatea, bere irizpideak erabaki egokiak hartzen lagun dezan.

l) Emandako egiaztagiria behar bezala erabiltzea.

m) Hala badagokio, federazioak onartzen duen Kode Etikoa betetzea.

n) Federazio honen estatutu edo arautegietan aurreikusitako bestelakoak.

**46. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioaren Lehendakari kargua bateraezina da beste kirol federazio bateko Lehendakari karguarekin, nahiz eta beste kirol modalitate batekoa izan.

2.– Euskadiko Errugbi Federazioaren Lehendakari kargua bateraezina da federazio horretan dagoen klub edo kirol elkarte bateko Lehendakari karguarekin. Lehendakaritza betetzen duen pertsona titularra, hain zuzen, klub edo kirol elkarte bateko ordezkari gisa batzarraren egotegatik aukeratzen badute, federazioko edo klubeko kargua aukeratu beharko du, eta klubean duen karguari uko egiten diola ulertuko da, bietako bat espresuki aukeratzen ez badu.

3.– Euskadiko Errugbi Federazioaren lehendakari-tza bateraezina izango da Foru Administrazioaren edo-

c) Respetar y cuidar los recursos materiales que pongan a su disposición las correspondientes federaciones deportivas.

d) Cumplir con los compromisos adquiridos con la federación.

e) Participar en las actividades formativas que se organicen para el diligente cumplimiento de sus funciones.

f) Rechazar cualquier tipo de contraprestación económica prohibida en el Decreto 16/2006, de 31 de enero.

g) Continuar en el ejercicio de sus funciones hasta la toma de posesión de sus sucesores, salvo fuerza mayor.

h) Acatar los acuerdos y resoluciones adoptados por los órganos competentes.

i) Proporcionar toda la documentación e información necesaria a las y los nuevos directivos que vayan a sustituir a las y los salientes.

j) Abstenerse de asistir e intervenir en las deliberaciones que afecten a asuntos en los que tengan interés personal. Se considerará que existe interés personal cuando el asunto afecte a cónyuge de la o el directivo o a personas vinculadas por análoga relación de afectividad o sus descendientes o ascendientes o a una sociedad en la que desempeñe un puesto directivo o tenga una participación significativa.

k) Asistir a las reuniones de los órganos de que forme parte y participar activamente en sus deliberaciones a fin de que su criterio contribuya en la toma de decisiones adecuadas.

l) Utilizar debidamente la acreditación proporcionada.

m) Cumplir el Código Ético que, en su caso, se apruebe por la federación.

n) Cualesquiera otras previstas en las normas estatutarias o reglamentarias de esta federación.

**Artículo 46.**– 1.– El cargo de Presidente o Presidenta de la Federación Vasca de Rugby es incompatible con el cargo de Presidente o Presidenta de otra federación deportiva, aunque sea de una modalidad deportiva diferente.

2.– El cargo de Presidente o Presidenta de la Federación Vasca de Rugby es incompatible con el de Presidente o Presidenta de un club o agrupación deportiva integrada en la misma. Cuando la persona titular de la Presidencia sea elegida precisamente por su condición de asambleísta en representación de un club o agrupación deportiva deberá optar por el cargo en la federación o en el club, entendiéndose que renuncia al cargo en el club para el caso de no optar expresamente por uno de ellos.

3.– La Presidencia de la Federación Vasca de Rugby será incompatible con el desempeño de cargos o empleos

ta Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorraren barne dagoen federazio-eremuarekin zuzenean lotutako kargu ala enplegu publikoak betetzearekin.

4.– Euskadiko Errugbi Federazioaren zuzendaritza kargua bateraezina da erakunde bereko kontseilari edo aholkulari profesional izatearekin. Era berean, kirol federazioaren zuzendaritza kargua bateraezina da bertarako lan harremana, harreman zibila ala merkataritza-koa dela medio zerbitzu profesionalak eskaintzearekin.

**47. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioko zuzendariak debekatuta dituzte ondorengoak:

a) Kargua utzi edo dimititu eta gero kalte-ordainak jasotzea.

b) Hirugarren pertsonengandik edo erakundeengandik komisioak edo antzeko mozkinak jasotzea, kirol erakundeak ondasunak eta zerbitzuak kontratatzeagatik.

c) Kirol edo ekonomi helburuak lortzeagatik pizgarriak jasotzea.

d) Bere enpresen bitartez ala hirugarren pertsonen nahiz erakundeen izenean Euskadiko Errugbi Federazioarekin berarekin kontratuak egitea. Autokontratazeko debeku horrek eragina du ezkontideengan, antzeko afektibitate harremanen bidez lotutako pertsonengan eta ondorengo nahiz aurreko enpresengan.

e) Euskadiko Errugbi Federazioaren ondarea erabiltzea ala ondare abantaila bat lortzeko bertan duen postuaz baliatzea.

#### IV. TITULUA

##### FEDERAZIOKO ESTAMENTUAK

**48. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioaren estamentuetako kideek, gutxienez, ondorengo eskubideak izango dituzte:

a) Federazio organoetan ordezkari izatea eta horietako kide izatea, estatutu hauen eta aplikagarria den arautegiaren arabera ezarritako eran eta proportzioan.

b) Federazioak antolatutako jarduera guztietan parte hartzea, federazioak horren inguruan ematen dituen arauak jarraiki.

c) Kirol hau hobeto garatu dadin eskatzen duten beste informazio jasotzea, eta federazioko gaien inguruan bere irizpide nahiz iritzia modu askean adieraztea.

d) Federazioaren arauak bete daitezela eskatzeko federazioko eskumeneko organoetara jotzea.

e) Egoki iruditzen zaizkien kontsultak eta erreklamazioak egitea, federazioaren arauak jarraiki.

f) Lizentzia egiaztatzen duen dokumentua eskuragarri izatea.

**49. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioaren estamentuetako kideek ondorengo betebeharrak izango dituzte:

públicos directamente relacionados con el ámbito federativo dentro de la Administración Foral y General de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

4.– El cargo directivo de la Federación Vasca de Rugby es incompatible con el ejercicio de funciones de consejo o asesoramiento profesional a la misma. Asimismo, el cargo directivo de la Federación Vasca de Rugby es incompatible con la prestación de servicios profesionales bajo relación laboral, civil o mercantil a la misma.

**Artículo 47.**– El personal directivo de la Federación Vasca de Rugby tiene prohibido:

a) Percibir indemnizaciones tras el cese o dimisión en el cargo.

b) Percibir comisiones o beneficios análogos de terceras personas o entidades por la contratación de bienes y servicios por la entidad deportiva.

c) Percibir incentivos por la consecución de objetivos deportivos o económicos.

d) Contratar, a través de sus empresas o en nombre de terceras personas o entidades, con la propia Federación Vasca de Rugby. Tal interdicción de autocontratación alcanza a las empresas de sus cónyuges, personas vinculadas con análoga relación de afectividad y de sus descendientes o ascendientes.

e) Hacer uso del patrimonio de la Federación Vasca de Rugby o valerse de su posición en la misma para obtener una ventaja patrimonial.

#### TÍTULO IV

##### ESTAMENTOS FEDERATIVOS

**Artículo 48.**– Los integrantes de los estamentos de la Federación Vasca de Rugby tendrán, como mínimo, los siguientes derechos:

a) Estar representados y formar parte de los órganos federativos en la forma y proporción que les reconocen los presentes estatutos y la normativa aplicable.

b) Participar en cuantas actividades organice la federación, conforme a las reglas que ésta dicte al respecto.

c) Recibir cuanta información soliciten y expresar libremente sus criterios y opiniones en temas federativos para el mejor desarrollo de este deporte.

d) Acudir a los órganos federativos competentes para instar el cumplimiento de las normas federativas.

e) Elevar las consultas y reclamaciones que estimen pertinentes conforme a las normas de la federación.

f) Disponer del documento justificativo de la licencia.

**Artículo 49.**– Los integrantes de los estamentos de la Federación Vasca de Rugby tendrán los siguientes deberes:



a) Ezartzen diren kuotak ordaintzea.

b) Federazioko organoek hartutako erabaki guztiak betetzea, hartarako eskumena duen organoak baliogabetzen edo kentzen ez dituen bitartean.

c) Federazioaren helburuak era aktiboan lortzen parte hartzea.

d) Hala dagokionean, dituzten karguei atxikitako betebeharrak leialki betetzea.

e) Euskal selekzioek kirol-lehiaketetan parte hartze-ko edo horiek prestatzeko egiten dituzten deialdietara joatea.

**50. artikulua.**— Estatutu hauei dagozkien xedeetarako, klub edo kirol elkarteak dira Euskadiko Kirolaren ekainaren 11ko 14/1998 Legearen III. Tituluan aurreikusitakoari jarraiki eratutako elkarteak.

**51. artikulua.**— Klubak eta elkarteak, federazioak antolatutako edo baimendutako lehiaketa ofizialetan parte hartzeko federazio horri atxiki beharko dira, lurraldeko federazioaren bitartez.

**52. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioko kirolariak dira kirolarien estamentuari dagokion federazio lizentziaren titularrak diren pertsona fisikoak.

**53. artikulua.**— 1.— Euskadiko Errugbi Federazioko teknikariak federazioak eskatutako titulua, eta estamentu honi dagokion federazio lizentzia duten pertsonak dira.

2.— Teknikariak, hala dagokienean, federazioaren teknikarien elkargoan elkartuko dira.

**54. artikulua.**— 1.— Euskadiko Errugbi Federazioko epaileak eskumeneko organoak emandako beharrezko titulua, eta dagokion federazio lizentzia duten pertsona fisikoak dira.

2.— Epaileak, hala dagokienean, federazioaren epaileen elkargoan elkartuko dira.

## V. TITULUA

### DIZIPLINAZKO ERREGIMENA

**55. artikulua.**— Euskadiko Errugbi Federazioaren diziplinazko erregimenean honako hauek aginduko dute: ekainaren 11ko 14/1998 Legearen X. Tituluan xedatutakoak; urtarrilaren 10eko 7/1989 Dekretuak, edo ordezkatzeko duen xedapenak; estatutu hauek; eta federazioaren beraren Kirol Diziplinazko Arautegiak.

**56. artikulua.**— 1.— Euskadiko Errugbi Federazioak bere organo-egiturako kide diren pertsona guztiei dagokionean, eta federazio horretako kide diren pertsona fisiko edo juridikoei dagokionean soilik izango diziplina ahalmena.

2.— Federazioak ezin izango du diziplina ahalmenik burutu kirol jarduera bereko beste lurralde eremueta-

a) Pagar las cuotas que se establezcan.

b) Cumplir todos los acuerdos válidamente adoptados por los órganos federativos en tanto no sean anulados o suspendidos por el órgano competente.

c) Colaborar activamente en la consecución de los fines de la federación.

d) Cumplir fielmente las obligaciones inherentes a los cargos que en su caso desempeñen.

e) Asistir a las convocatorias de las selecciones vascas para la participación en competiciones deportivas o para la preparación de las mismas.

**Artículo 50.**— A los efectos de los presentes estatutos, son clubes o agrupaciones deportivas las asociaciones constituidas con arreglo a lo previsto en el Título III de la Ley 14/1998, de 11 de junio, del Deporte del País Vasco.

**Artículo 51.**— Los clubes y agrupaciones, para la participación en competiciones oficiales organizadas o autorizadas por la Federación, deberán adscribirse a esta federación a través de la federación territorial.

**Artículo 52.**— Son deportistas de la Federación Vasca de Rugby las personas físicas titulares de la licencia federativa correspondiente al estamento de deportistas.

**Artículo 53.**— 1.— Son técnicas y técnicos de la Federación Vasca de Rugby las personas en posesión del título exigido por la federación y que ostenten la correspondiente licencia federativa de este estamento.

2.— Los técnicos se agruparán, en su caso, en el colegio de técnicos de la federación.

**Artículo 54.**— 1.— Son juezas y jueces de la Federación Vasca de Rugby las personas físicas en posesión de la titulación necesaria emitida por el organismo competente y de la correspondiente licencia federativa.

2.— Los jueces se agruparán, en su caso, en el colegio de jueces de la federación.

## TÍTULO V

### RÉGIMEN DISCIPLINARIO

**Artículo 55.**— El régimen disciplinario de la Federación Vasca de Rugby se regirá por lo dispuesto en el Título X de la Ley 14/1998, de 11 de junio, por el Decreto 7/1989, de 10 de enero, o disposición que lo sustituya, por los presentes estatutos y por el Reglamento de Disciplina Deportiva de la propia federación.

**Artículo 56.**— 1.— La Federación Vasca de Rugby sólo tendrá potestad disciplinaria sobre todas las personas que formen parte de su estructura orgánica y sobre todas aquellas personas físicas o jurídicas afiliadas a la misma.

2.— La federación no podrá ejercer la potestad disciplinaria respecto a aquellos miembros de federaciones

ko federazioetako kideei dagokionean, nahiz eta bere kirol jarduera Euskal Autonomia Erkidegoan garatu.

**57. artikulua.**– 1.– Diziplinazko Batzordea Errugbiko Federakuntzaren organoa da zeinek gainerako federazioko organoekin loturarik izan gabe agintea burutzen baitu.

**58. artikulua.**– 1.– Diziplinazko Batzordea Zuzendaritza Batzordeak izendatutako kide kopuru bakoitiak osatuko du. Pertsona bakarreko organoa izan ahal izango da.

2.– Batzordeko kideak 4 urteko denbora-eperako izendatuko dira, eta kargua betetzeko nahikoak diren ezagutzak izan beharko dituzte.

3.– Diziplinazko Batzordeko kideak Zuzendaritza Batzordeko kideak ere izan daitezke, eta federazioko Lehendakariak hala eskatzen badu beren kargutik mugiarazi daitezke.

**59. artikulua.**– Kirol Justiziako Euskal Batzordearen aurrean Diziplinazko Batzordeak hartzen dituen erabakien aurka egin ahal izango da.

## VI. TITULUA

### HAUTESKUNDE ERREGIMENA

**60. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioaren hauteskunde erregimenean ondorengoek aginduko dute: urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuaren VII. Tituluan xedatutakoak; hori garatzean ematen diren xedapenek; estatutu hauek; eta hauteskunde-arautegiak, zein derrigorrez Batzar Nagusiak onartu beharko baitu.

**61. artikulua.**– Federazioaren Batzar Nagusia aukeratzeko, hautesleak euskal federazioa osatzen duten lurraldeko federazioetako batzar nagusietako kideak izango dira.

Aukeraketa honek ez ditu hauteskunde-prozesu baten ezaugarriak izango, eta Lurraldeko Batzar bakoitzean burutu beharko da, berritu eta gero deitzen den lehenengo bileran, indarrean dagoen arautegiari jarraiki.

**62. artikulua.**– Federazioan hauteskunde-prozesua sustatzeaz eta haren garapen egokiaz arduratzen den Hauteskunde Batzordea egongo da. Hauteskunde Batzordea pertsona bakarrekoa izan daiteke. Taldeko organoa bada hiru kiderekin osatuta egongo da.

**63. artikulua.**– Hauteskunde Batzordearen funtzioak lau urteko denbora-eperako izango dira; hala ere, Batzar Nagusiak denbora-epe hori bukatu baino lehen kargutik ken dezake, edo beste bat izendatu.

**64. artikulua.**– 1.– Hauteskunde Batzordeko kideak nahiz ordezkioak zozketa publikoaren bidez hau-

de otros ámbitos territoriales y de la misma actividad deportiva, aunque desarrollen su actividad deportiva en el ámbito de la Comunidad Autónoma.

**Artículo 57.**– El Comité de Disciplina es el órgano de la Federación Vasca de Rugby que ejerce la potestad disciplinaria deportiva con independencia de los demás órganos federativos.

**Artículo 58.**– 1.– El Comité de Disciplina estará compuesto por un número impar de miembros nombrados por la Junta Directiva. Podrá ser un órgano unipersonal.

2.– Los miembros del Comité de Disciplina serán nombrados para 4 años y deberán reunir conocimientos suficientes para desempeñar el cargo.

3.– Los miembros de los Comités de Disciplina podrán formar parte de la Junta Directiva y ser removidos de su cargo a criterio del Presidente de la federación.

**Artículo 59.**– Las decisiones que adopte el Comité de Disciplina serán impugnables ante el Comité Vasco de Justicia Deportiva.

## TÍTULO VI

### REGIMEN ELECTORAL

**Artículo 60.**– El régimen electoral de la Federación Vasca de Rugby se regirá por lo dispuesto en el Título VII del Decreto 16/2006, de 31 de enero, por las disposiciones que se dicten en desarrollo del mismo, por los presentes estatutos y por el reglamento electoral que, con carácter obligatorio, deberá aprobar la Asamblea General.

**Artículo 61.**– Para la elección de la Asamblea General de la federación el cuerpo electoral estará compuesto por las y los miembros de las asambleas generales de las federaciones territoriales.

Esta elección no revestirá las características de un proceso electoral y deberá realizarse en el seno de cada Asamblea Territorial en la primera reunión que se convoque tras su renovación de acuerdo con la normativa en vigor.

**Artículo 62.**– En la federación existirá una Junta Electoral encargada de impulsar el proceso electoral y velar por su correcto desarrollo. La Junta Electoral podrá ser unipersonal. En caso de ser un órgano colegiado estará compuesto por tres miembros.

**Artículo 63.**– El ejercicio de las funciones de la Junta Electoral tendrá una duración de cuatro años, sin perjuicio de que la Asamblea General pueda destituirla y nombrar otra antes de la conclusión de dicho periodo.

**Artículo 64.**– 1.– Los miembros de la Junta Electoral, así como los suplentes, serán elegidos por sorteo pú-

tatuko dira, hautagai izango ez diren pertsonen artean.

Boluntarioak ere hautatu daitezke, betiere Batzar Nagusira bertaratutako kideen bi herenek onesten badute.

2.– Lehendakari eta Hauteskunde Batzordeko idazkari gisa adin handienetakoa eta txikienekoa arituko dira, hurrenez hurren.

3.– Hautagai gisa aurkezten direnak inola ere ezin izango dira izan Hauteskunde Batzordeko kideak. Izendatutako Hauteskunde Batzordeko kideren batek kargu hori hartzen badu, utzi egin beharko du, eta bere lekua izendatutako ordezkioak hartuko du.

**65. artikulua.**– 1.– Hauteskunde Batzordeak ondorengo funtzioak izango ditu:

- a) Hautesleen errolda eta hauteskundeetako egutegia onartzea.
- b) Aurkeztutako hautagaiak izendatzea eta argitaratzea.
- c) Hauteskunde-mahaia izendatzea.
- d) Hautetsiak zein diren izendatzea.
- e) Aurkezten diren inpugnazioak, erreklamazioak, eta eskaerak ebaztea, eta hauteskunde-mahaiaren erabakien aurka jartzen diren errekurtsioak ere bai.
- f) Hauteskundeak burutzeari eta bere emaitzei zuzenean eragiten dion edozein auzi.

2.– Kirol Justiziako Euskal Batzordearen aurrean Hauteskunde Batzordeak hartzen dituen erabakien aurka egin ahal izango da.

**66. artikulua.**– Hauteskunde Batzordeak, hautagai izango ez diren hautesleen artean zozketa egin eta gero, hiru kidek osatutako Hauteskunde Mahaia izendatuko du; eta ordezkioen kopuru baliokidea ere bai. Lehendakaria eta idazkaria kiderik zaharrena eta gazteena izango dira, hurrenez hurren.

**67. artikulua.**– 1.– Hauteskunde Mahaiak ondorengo funtzioak izango ditu:

- a) Bozketak behar bezala egitea bermatzea.
- b) Boto-emaileak nortzuk diren, eta hautesleak direla egiaztatzea.
- c) Emandako botoak baliozkoak diren ebaztea.
- d) Bozketa bukatu eta gero botoak zenbatzea.
- e) Bozketarekin zerikusia duen beste edonolako gaien inguruan erabakitzea.

2.– Hauteskunde Batzordean Hauteskunde Mahaiak hartutako erabakien aurka egin ahal izango da.

blico entre las personas que no vayan a ser candidatas o candidatos.

Podrán ser elegidos voluntarios siempre que sea aprobado por 2/3 de los miembros presentes de la Asamblea General.

2.– Actuarán de Presidente y Secretario de la Junta Electoral el de mayor y menor edad respectivamente.

3.– En ningún caso podrán formar parte de la Junta Electoral los que fueran a presentarse como candidatos; si esta condición recayese en alguno de los componentes de la Junta Electoral nombrada, deberá cesar y ocupar su lugar el suplente designado.

**Artículo 65.**– 1.– La Junta Electoral tendrá encomendadas las siguientes funciones:

- a) Aprobar el censo de electores y el calendario electoral.
- b) Proclamar y publicar las candidaturas presentadas.
- c) Designar la mesa electoral.
- d) Proclamar los candidatos electos.

e) Resolver las impugnaciones, reclamaciones, peticiones que se presenten y los recursos que se interpongan contra las decisiones de la mesa electoral.

f) Cualquier cuestión que afecte directamente a la celebración de las elecciones y a sus resultados.

2.– Las decisiones que adopte la Junta Electoral serán impugnables ante el Comité Vasco de Justicia Deportiva.

**Artículo 66.**– La Junta Electoral, previo sorteo entre los electores que no vayan a ser candidatos, designará una Mesa Electoral compuesta por tres miembros, así como un número igual de suplentes, siendo su presidente y secretario el de mayor y menor edad respectivamente.

**Artículo 67.**– 1.– La Mesa Electoral tendrá las siguientes funciones:

- a) Velar por el correcto desarrollo de las votaciones
- b) Comprobar la identidad de los votantes y su condición de electores
- c) Resolver sobre la validez de los votos emitidos
- d) Efectuar el recuento de los votos una vez terminada la emisión de los mismos
- e) Resolver cualquier otro asunto relativo a la votación

2.– Las decisiones que adopte la Mesa Electoral serán impugnables ante la Junta Electoral.

## VII. TITULUA

## EKONOMIA ETA ONDARE ERREGIMENA

**68. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioak berezko aurrekontu eta ondare erregimena du.

2.– Federazioaren ondarea hainbat ondasunek osatu-ko dute zeinen titulartasunak baitagokio.

3.– Federazioak ondorengo baliabideak ditu:

- a) Federatuen kuotak.
- b) Erakunde publikoek ematen dizkieten diru-laguntzak.
- c) Dohaintzak, herentziak, legatuak eta sariak.
- d) Antolatzen dituen kirol jardueretan eta lehiaketetan ateratako mozkinak.
- e) Industria- eta merkataritza-jardueretan, jarduera profesioletan edo egindako zerbitzuetan ateratako mozkinak.
- f) Bere ondarearen emaitzak, eta ondarea besterentzetik edo zergapetzetik lortutakoa, urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuko 138. artikuluan ezarritako baldintzen arabera.
- g) Lortzen dituen mailegu eta kredituak.
- h) Bere jarduera garatzerakoan lor ditzakeen beste-lakoak.

**69. artikulua.**– 1.– Federazioaren diru-sarrera guztiak, kirol jardueretan nahiz industria, merkataritza, zerbitzu izaerako edo izaera profesionaleko jardueretan lor ditzakeen irabaziak eta sariak, osorik bere helburu soziala garatzeko erabiliko dira.

2.– Irabaziak ezin izango dira inola ere federazioko kideen artean banatu.

**70. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioak ondasun higiezinak zergapetu edo besterendu ditzake, dirua maileguan har dezake, eta zorraren eta ondare zati alikuotaren titulu ordezkatzailak jaulki ditzake, urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuaren 138 eta 139. artikuluetan ezarritako kasu eta baldintzei jarraiki.

**71. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioak goi zuzendaritzako lan kontratuak izenpetu ahal izango ditu, betiere erabakia eta ordainsaria zein kontratuaren gainerako baldintzak Batzar Nagusira bertaratutakoek gehiengo osoarekin onartzen badute, eta Eusko Jurlaritzako Kirol Zuzendaritzak kontratu hori egiteko bai-mena ematen badu.

**72. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioak ekitaldi bakoitzaren aurrekontua urtero onartuko du.

2.– Zuzendaritza Batzordea arduratuko da aurrekontuaren proiektua egiteaz, eta Batzar Nagusiari dagokio onartzea.

## TÍTULO VII

## RÉGIMEN ECONÓMICO-PATRIMONIAL

**Artículo 68.**– 1.– La Federación Vasca de Rugby está sujeta al régimen de presupuesto y patrimonio propio.

2.– El patrimonio de la federación estará integrado por los bienes cuya titularidad le corresponda.

3.– Son recursos de la federación los siguientes:

- a) Las cuotas de los federados.
- b) Las subvenciones que las entidades públicas puedan concederle.
- c) Las donaciones, herencias, legados y premios.
- d) Los beneficios que produzcan las actividades y competiciones deportivas que organice.
- e) Los beneficios derivados de las actividades industriales, comerciales, profesionales o de servicios que realice.
- f) Los frutos de su patrimonio y el producto de la enajenación o gravamen del mismo, en las condiciones establecidas en el artículo 138 del Decreto 16/2006, de 31 de enero.

g) Los préstamos o créditos que obtenga.

h) Cualesquiera otros que pudiera obtener en el desarrollo de su actividad.

**Artículo 69.**– 1.– Todos los ingresos federativos, incluidos los beneficios y los premios obtenidos en manifestaciones deportivas, así como los que pudiera obtener la federación del ejercicio de actividades de carácter industrial, comercial, profesional o de servicios, se aplicarán íntegramente al desarrollo de su objeto social.

2.– Bajo ningún concepto se podrá efectuar reparto de beneficios entre los miembros de la federación.

**Artículo 70.**– La Federación Vasca de Rugby podrá gravar y enajenar los bienes inmuebles, tomar dinero a préstamo y emitir títulos representativos de deuda o de parte alícuota patrimonial, en los casos y condiciones establecidas en los artículos 138 y 139 del Decreto 16/2006, de 31 de enero.

**Artículo 71.**– La Federación Vasca de Rugby podrá suscribir contratos laborales de alta dirección siempre que el acuerdo, así como la cuantía de la remuneración y las demás condiciones del contrato, sean aprobados por la mayoría absoluta de miembros presentes de la Asamblea General y sea autorizado dicho contrato por la Dirección de Deportes del Gobierno Vasco.

**Artículo 72.**– 1.– La Federación Vasca de Rugby aprobará anualmente el presupuesto de cada ejercicio.

2.– Corresponderá a la Junta Directiva la elaboración del proyecto de presupuesto y su aprobación será competencia de la Asamblea General.

3.– Federazioak gehienez onartu ditzakeen betebeharrak, eta dagokion ekitaldian likidatzea aurreikusten diren eskubideak aurrekontuan adieraziko dira. Euskadiko Errugbi Federazioaren aurrekontuan, halaber, kirol modalitate horretan emakume eta gizonen arteko berdintasuna sustatzearekin zerikusia duten betebeharrak adierazi beharko dira.

4.– Aurrekontu bakarra egongo da, eta federazioaren gastu eta diru-sarrera guztiak barne hartuko du, organo osagarrienak edo horien tresna erakundeak barne. Kudeaketa edo antolamenduko beharrek hala eskatzen dutenean, Euskadiko Errugbi Federazioak kontabilitateko azpi-erakundeak sortu ahal izango ditu zein sistema zentrolean behar bezala integratuta egongo baitira.

5.– Aurrekontua orekatua izango da, eta ez da inola ere defizita duen aurrekonturik onartuko, Eusko Jaurlaritzaren alde aurretiko baimena eskuratu gabe.

6.– Behin Batzar Nagusiaren onespena lortutakoan, aurreko ekitaldiko aurrekontua eta likidazioa Eusko Jaurlaritzari helaraziko zaio.

7.– Federazioaren Zuzendaritza Batzordeak aurrekontu osoaren % 25a gainditzen ez duten aurrekontuari dagokion aldaketak egitea erabaki dezake.

**73. artikulua.**– 1.– Ekitaldi bakoitza itxi eta hurrengo hiru hilabeteren barruan, federazioaren Zuzendaritza Batzordeak urteko kontuak aurkeztu beharko ditu Batzar Nagusian, eta kontu horietan agertu beharko dira: balantzea, galeren eta irabazien kontua, eta memoria ekonomikoa.

2.– Zuzendaritza Batzordeak egiten dituen urteko kontuak lehendakariak, eta hala dagokionean, diruzainak izenpetu beharko dituzte.

3.– Federazioaren urteko kontuen egitura bat etorriko da Kontabilitateko Plan Orokorraren egokitze arauekin. Arau hauek, erakunde horien berezitasunak aintzat hartuz, arautegietan ezarriko dira. Arauak ezartzen ez diren bitartean urteko kontuak Kontabilitateko Plan Orokorrarekin egokituko dira.

**74. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioan, hala dagokionean, finantzen eta kudeaketaren kontu ikuskaritza burutu beharko da, urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuaren 144. artikuluan xedatzen denari jarraiki.

### VIII. TITULUA

#### AGIRI ERREGIMENA

**75. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioa nahitaez ondorengo liburuez arduratuko da:

a) Federazioko estamentuen liburua, zein estamentu bakoitzari dagokion ataletan banatuta baitago. Li-

3.– El presupuesto expresará, cifrada, conjunta y sistemáticamente, las obligaciones que, como máximo, puede contraer la federación y los derechos que se prevén liquidar durante el correspondiente ejercicio. El presupuesto de la Federación Vasca de Rugby deberá reflejar, asimismo, las obligaciones relacionadas con la promoción de la igualdad de mujeres y hombres en dicha modalidad deportiva.

4.– El presupuesto será único e incluirá la totalidad de los gastos e ingresos de la federación, incluidos los órganos complementarios o entidades instrumentales de la misma. Cuando las necesidades de gestión u organización lo requieran, la Federación Vasca de Rugby podrá crear subentidades contables debidamente integradas en el sistema central.

5.– El presupuesto será equilibrado y en ningún caso podrá aprobarse un presupuesto deficitario sin obtener la autorización previa del Gobierno Vasco.

6.– Una vez obtenida la aprobación de la Asamblea General se dará traslado del presupuesto y de la liquidación del presupuesto anterior al Gobierno Vasco.

7.– La Junta Directiva de la Federación podrá acordar las modificaciones presupuestarias que no excedan del 25% del presupuesto total.

**Artículo 73.**– 1.– Dentro de los tres meses siguientes al cierre de cada ejercicio, la Junta Directiva de la Federación elevará a la Asamblea General las cuentas anuales, que comprenderán el balance, la cuenta de pérdidas y ganancias y la memoria económica.

2.– Las cuentas anuales que formule la Junta Directiva deberán estar firmadas por la o el Presidente y, en su caso, la o el Tesorero.

3.– Las cuentas anuales de la federación se ajustarán en su estructura a las normas de adaptación del Plan General de Contabilidad que, en razón del carácter peculiar de estas entidades, se establezcan reglamentariamente. Mientras no se establezcan las mismas las cuentas anuales se ajustarán al Plan General de Contabilidad.

**Artículo 74.**– La Federación Vasca de Rugby deberá someterse, en su caso, a auditoría financiera y de gestión conforme a lo dispuesto en el artículo 144 del Decreto 16/2006, de 31 de enero.

### TÍTULO VIII

#### REGIMEN DOCUMENTAL

**Artículo 75.**– 1.– La Federación Vasca de Rugby llevará obligatoriamente los siguientes libros:

a) Libro de estamentos federativos, dividido en aquellas secciones que se correspondan con cada estamento.

buru horretan eguneratutako atalen zerrenda, eta federazioan sartu diren eta handik atera diren data agertuko dira.

b) Federazioaren akten liburua. Bertan, Batzar Nagusiak, Zuzendaritza Batzordeak eta federazioaren gainerako organoek hartzen dituzten erabakiak azalduko dira.

c) Kontabilitate liburuak.

d) Hala badagokio, zor tituluen edo ondare parte alikuotaren Erregistro Liburua.

e) Dokumentuen sarreren eta irteeren erregistro liburua.

f) Estatutu hauetan aurreikusitako arbitrajeari egindako uko egiteen erregistro liburua.

2.– Euskadiko Errugbi Federazioak artikuluko honen aurreko puntuaren lau lehenengo ataletan aipatutako liburuak, ala legeri aplikagarriak hala dagokionean eskatzen dituenak Euskadiko Kirol Erakundearen Erregistroan legeztatuko ditu.

## IX. TITULUA

### FEDERAZIOA DESEGITEA ETA LIKIDATZEA

**76. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioa ondorengo arrazoiengatik desegingo da:

a) Ezohiko Batzar Nagusira bertaratutakoekin bi herenek hala erabakitzen badute, eta artikuluko honen bigarren atalean aurreikusitako arrazoiaren bat egoten bada.

b) Epaileak erabakitzen badu.

2.– Errugbiko Euskal Federazioa ondorengo arrazoiengatik desegin beharko da:

a) Federazioaren onarpen ofiziala baliogabetzen bada.

b) Administrazioako funtzio publikoak behar bezala betetzea guztiz ezinezkoa bada.

c) Federazioko organoak gelditzeagatik, eta horren ondorioz, bere funtzionamendua ezinezkoa izateagatik.

d) Eskuordetutako funtzio publikoak betetzen ez ditut.

e) Beste kirol federazio batekin bat egiten badu.

f) Beste kirol federazio batean sartzen bada.

g) Indarrean dagoen legedian aurreikusitako beste edozein arrazoiengatik.

**77. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioko lehendakariak Batzar Nagusiari deitutako dio desegiteko erabakia har dezan. Erabakia bi hilabeteko denbora-epetan hartu beharko du, desegitea eragiten duen arrazoia ezagutzen den unetik aurrera.

Tal libro contendrá la relación actualizada de los mismos así como se fecha de incorporación y baja.

b) Libro de actas de la federación, donde constarán los acuerdos que adopten la Asamblea General, la Junta Directiva y demás órganos de la federación.

c) Libros de contabilidad.

d) En su caso, Libro de Registro de títulos de deuda o de parte alícuota patrimonial.

e) Libro de registro de entrada y salida de documentos.

f) Libro de registro de renunciaciones al arbitraje previsto en los presentes estatutos.

2.– La Federación Vasca de Rugby legalizará en el Registro de Entidades Deportivas los libros referidos en los cuatro primeros apartados del punto anterior de este artículo, o lo que en su momento exija la legislación aplicable.

## TÍTULO IX

### DISOLUCIÓN Y LIQUIDACIÓN DE LA FEDERACIÓN

**Artículo 76.**– 1.– La Federación Vasca de Rugby se disolverá:

a) Por acuerdo de la Asamblea General extraordinaria adoptado por mayoría de dos tercios y precedido de la concurrencia de alguna de las causas previstas en el apartado segundo de este artículo.

b) Por decisión judicial.

2.– La Federación Vasca de Rugby deberá disolverse por las siguientes causas:

a) Por la revocación del reconocimiento oficial de la federación.

b) Por la imposibilidad manifiesta de ejercer adecuadamente las funciones públicas de carácter administrativo.

c) Por la paralización de los órganos federativos de modo que resulte imposible su funcionamiento.

d) Por la falta de ejercicio de las funciones públicas encomendadas.

e) Por su fusión con otra federación deportiva.

f) Por su integración en otra federación deportiva.

g) Por cualesquiera otras causas previstas en la legislación vigente.

**Artículo 77.**– 1.– La o el Presidente de la Federación Vasca de Rugby deberá convocar a la Asamblea General para que la misma adopte el correspondiente acuerdo de disolución en el plazo de dos meses desde que tenga conocimiento de la existencia de la causa determinante de la disolución.

2.– Pertsona federatuek eta Eusko Jaurlaritzako Kirol Zuzendaritzak lehendakariari Batzar Nagusira deitzea eskatu ahal izango diote, beren ustez aurreko artikuluan aipatutako arrazoiren bat egoten bada.

3.– Batzar Nagusirako deirik egiten ez bada, edo adostasunik lortzen ez bada, edozein federatuk ala eskumena duen kirol Administrazioak berak federazioaren desegite judiziala eskatu ahal izango du.

4.– Euskadiko Errugbi Federazioaren Zuzendaritza Batzordea behartuta dago desegite judiziala eskatzera, federazioaren erabakia desegitearen aurkakoa bada, ala desegitea lortu ezin bada.

**78. artikulua.**– Behin federazioa deseginda, likidatzeko aldia hasiko da, bat-egitea ala desegiten den federazioaren aktibo eta pasiboaren lagapen orokorra gertatzen den kasuetan izan ezik.

**79. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioa desegindakoan, likidatzen ari den bitartean bere nortasun juridikoa mantenduko du. Fase horretan bere izenaren ondoan «likidatzen ari da» jarri beharko du.

**80. artikulua.**– Federazioak likidatzen ari dela adierazten duen unetik aurrera Zuzendaritza Batzordeak bere funtzioak utziko ditu, eta likidatzaileek hartuko dituzte funtzioak. Hala eta guztiz ere, Zuzendaritza Batzordeko kideek likidazio eragiketak burutzerakoan parte hartu beharko dute.

**81. artikulua.**– 1.– Euskadiko Errugbi Federazioaren Batzar Nagusiak likidatzaileak izendatu beharko ditu, eta kopurua beti bakoitia izango da.

2.– Likidatzaileak izendatzen nahiz kargutik kentzen direnean Euskadiko Kirol Erakundearen Erregistroan agertu beharko da.

**82. artikulua.**– Federazioko likidatzaileen funtzioak ondorengoak izango dira:

a) Administrazio organoarekin batera bere funtzioetan hastean federazioak duen hasierako balantzea onestea.

b) Federazioko liburuez eta gutunez arduratzea eta horiek zaintzea. Era berean, ondarearen segurtasuna bermatzea.

c) Federazioa likidatzeko egiteke dauden eragiketak, nahiz egin beharreko berriak burutzea.

d) Federazioaren ondasunak eta eskubideak besterentzea. Ondasun higiezinak nahitaez enkante publikoan salduko dira. Zuzeneko salmenta Eusko Jaurlaritzak baimentzen duen kasuetan bakarrik egin ahal izango da.

e) Transakzioak eta arbitrajeak adostea, federazioaren interesentzat komenigarria bada.

f) Hartzekodunei ordaintzea.

2.– Las personas federadas y la Dirección de Deportes del Gobierno Vasco también podrán requerir al Presidente para que convoque la Asamblea General si, a su juicio, concurre cualquiera de las causas enumeradas en el artículo anterior.

3.– En el caso de que la Asamblea General no fuese convocada o no pudiese lograrse el acuerdo, o este fuera contrario a la disolución, cualquier federado o federada o la propia Administración deportiva competente podrá solicitar la disolución judicial de la federación.

4.– La Junta Directiva de la Federación Vasca de Rugby estará obligada a solicitar la disolución judicial cuando el acuerdo federativo fuera contrario a la disolución o no pudiera ser logrado.

**Artículo 78.**– Una vez disuelta la federación se abrirá el periodo de liquidación, salvo en los supuestos de fusión o cualquier otro supuesto de cesión global del activo y pasivo de la federación.

**Artículo 79.**– La Federación Vasca de Rugby, una vez disuelta, conservará su personalidad jurídica mientras se encuentre en liquidación. Durante esta fase deberá añadir a su denominación la frase «en liquidación».

**Artículo 80.**– Desde el momento en que la federación se declare en liquidación cesará en sus funciones la Junta Directiva, asumiendo las y los liquidadores sus funciones. No obstante lo anterior, las y los integrantes de la Junta Directiva deberán prestar su concurso para la realización efectiva de las operaciones de liquidación.

**Artículo 81.**– 1.– Corresponderá a la Asamblea General de la Federación Vasca de Rugby el nombramiento de liquidadores o liquidadoras, cuyo número será siempre impar.

2.– El nombramiento y cese de las y los liquidadores deberá inscribirse en el Registro de Entidades Deportivas del País Vasco.

**Artículo 82.**– Incumben a las y los liquidadores de la Federación Vasca de Rugby las siguientes funciones:

a) Suscribir, en unión del órgano de administración, el balance inicial de la federación al comenzar sus funciones.

b) Llevar y custodiar los libros y correspondencia de la federación y velar por la integridad de su patrimonio.

c) Realizar aquellas operaciones pendientes y las nuevas que sean necesarias para la liquidación de la federación.

d) Enajenar los bienes y derechos federativos. Los bienes inmuebles se venderán necesariamente en subasta pública. Sólo procederá la venta directa en aquellos supuestos autorizados por el Gobierno Vasco.

e) Concertar transacciones y arbitrajes cuando así convenga a los intereses federativos.

f) Pagar a los acreedores y acreedoras.

g) Federazioaren ordezkari izatea.

**83. artikulua.**– Likidazioa amaitutakoan, likidatzaileek azken balantzea egingo dute, eta Batzar Nagusian aurkeztuko da. Ondoren, Eusko Jaurlaritzako Kirol Zuzendaritzari bidaliko zaio.

**84. artikulua.**– Likidatzaileen funtzioa ondorengo arrazoiengatik bukatuko da:

- a) Likidazioa egitea.
- b) Batzar Nagusiak emandako boterea baliogabetzea.
- c) Eusko Jaurlaritzako Kirol Zuzendaritzak botereak baliogabetzea edo gaitasunik gabe uztea.
- d) Epaileak erabakitzen badu.

**85. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioak kaudimenik ez badu, likidatzaileek dagokion lehiaketa adierazpena berehala eskatu beharko dute.

**86. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioa desagitzen bada, batzorde likidatzaileak Euskadiko Kirol Erakundeen Erregistroari jakinaraziko dio honek inskripzioa bertan behera uzteari ekin diezaion.

## X. TITULUA

### ESTATUTUAK ETA ARAUTEGIAK

**87. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioaren estatutuak ezohiko Batzar Nagusira bertaratutakoan bi herenek onartzen badute soilik aldatu ahal izango dira.

**88. artikulua.**– Estatutuen proiektua onartutakoan, Kirol Zuzendaritzari bidaliko zaio, hirurogei egun naturaleko denbora-epean, Batzar Nagusiak erabakia hartzen duen unetik aurrera.

**89. artikulua.**– Aipatu estutuak Euskal Autonomia Erkidegoko bi hizkuntzetan, eta Eusko Jaurlaritzak eskatzen duen euskarri informatikoan aurkeztu beharko dira.

**90. artikulua.**– Federazioaren estatutuak indarrean sartzeko administrazioak onartu egin beharko ditu, eta gero Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu beharko dira.

**91. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioak, gutxienez, ondorengoak arautu beharko ditu:

- a) Lehiaketa ofizialak antolatze eta garatzeko erregimena.
- b) Diziplinazko erregimena.
- c) Hauteskunde erregimena.
- d) Gatazken judizioz kanpoko ebazpenen erregimena.
- e) Lizentzien erregimena.

**92. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioaren arautegiak Eusko Jaurlaritzako Kirol Zuzendaritzari

g) Ostentar la representación de la federación.

**Artículo 83.**– Terminada la liquidación, las y los liquidadores formarán el balance que se someterá a la aprobación de la Asamblea General y se remitirá a la Dirección de Deportes del Gobierno Vasco.

**Artículo 84.**– La función de las y los liquidadores finalizará por:

- a) La realización de la liquidación.
- b) La revocación de los poderes otorgados por la Asamblea General.
- c) La revocación de los poderes o inhabilitación por la Dirección de Deportes del Gobierno Vasco.
- d) Por decisión judicial.

**Artículo 85.**– En caso de insolvencia de la Federación Vasca de Rugby, las y los liquidadores deberán solicitar inmediatamente la declaración concursal correspondiente.

**Artículo 86.**– La extinción de la Federación Vasca de Rugby se notificará por la comisión liquidadora al Registro de Entidades Deportivas del País Vasco para que proceda a la cancelación de la inscripción.

## TÍTULO X

### ESTATUTOS Y REGLAMENTOS

**Artículo 87.**– Los estatutos de la Federación Vasca de Rugby sólo podrán ser modificados por acuerdo de la Asamblea General extraordinaria adoptado por mayoría de 2/3 de miembros presentes en la reunión.

**Artículo 88.**– Aprobado el proyecto de estatutos se enviará a la Dirección de Deportes del Gobierno Vasco en el plazo de sesenta días naturales a partir del acuerdo de la Asamblea General.

**Artículo 89.**– Dichos estatutos deberán presentarse en las dos lenguas de la Comunidad Autónoma de Euskadi y en el soporte informático que sea requerido por el Gobierno Vasco.

**Artículo 90.**– La vigencia de los estatutos de la federación estará vinculada a su aprobación administrativa y posterior publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

**Artículo 91.**– La Federación Vasca de Rugby deberá reglamentar como mínimo:

- a) El régimen de organización y desarrollo de sus competiciones oficiales.
- b) El régimen disciplinario.
- c) El régimen electoral.
- d) El régimen de resolución extrajudicial de conflictos.
- e) El régimen de licencias.

**Artículo 92.**– Los reglamentos de la Federación Vasca de Rugby se presentarán para su aprobación admi-



aurkeztuko zaizkio honek onar ditzan, hirurogei egun naturaleko denbora-epean, Batzar Nagusiak onartzen dituen unetik aurrera.

**93. artikulua.**– Arautegiak onesteko eta aldatzeko xede horretarako deitutako ezohiko Batzar Nagusira bertaraturako kide gehienen aldeko botoa beharko da.

**94. artikulua.**– 1.– Federazioaren zirkularrak estatutuen eta arautegien indarraldia, ezarpena, interpretazioa nahiz federazioari dagozkion bestelako gaiak jakinarazteko erabiliko dira, baina ez dute berezko arau izaerarik izango.

2.– Federazioaren zirkularrek ez dute aurretiko administrazio onarpenik behar izango.

**95. artikulua.**– 1.– Lurralde eremu handiagoko federazioetako estatutuak eta arautegiak federazioari eta horretako kideei soilik aplikatu ahal izango zaizkie, euskal federazio hau federazio horietako kidea izateaz gainera hauen eskumeneko arloen inguruan bada. Kasu horretan, Euskadiko Errugbi Federazioak arau horiek zabaldu egin beharko ditu, federazioaren estamentu ezberdinek behar bezala ezagutu ditzaten. Arau horiek federazio honetako hizkuntza ofizialetakoren batean idatzi beharko dute.

2.– Lurralde eremu handiagoko kirol federazioetako gainerako arauak euskal federazio eta bere kideei dagozkionean ez dira zuzenean aplikagarriak izango. Federazioaren beraren arautegira federazioak eta administrazioak onartzen dituztenean nahiz Euskadiko Kirol Erakundearen Erregistroan izen-ematea burutzen denean soilik erantsiko dira.

3.– Erkidegoaz gaindiko kirol federazioen arautegiak ezin izango dira Euskadiko Errugbi Federazioan era osagarrian aplikatu. Hala ere, arau horiek era osagarrian aplikatu ahal izango dira, betiere bere arautegietan aipamen berezi bat ezartzen bada, federatuek arau horiek egoki itzulita eskuragarri badituzte, eta behar bezala zabaldua badaude.

## XI. TITULUA

### HIZKUNTZA NORMALIZAZIOA

**96. artikulua.**– Euskara eta gaztelera Euskadiko Errugbi Federazioaren hizkuntza ofizialak dira.

**97. artikulua.**– Euskadiko Errugbi Federazioko organoek federazioaren baitan hizkuntza normalizazioko pixkanakako prozesua bermatuko dute, urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuaren hirugarren xedapen iragan-korrean xedatutakoari jarraiki.

**98. artikulua.**– Federazioaren ziurtagiriak bi hizkuntzetan edo Euskal Autonomia Erkidegoko bi hizkuntza ofizialetako batean eman ahal izango dira, interesdunak hala eskatzen duenean.

nistrativa en la Dirección de Deportes del Gobierno Vasco en el plazo de sesenta días naturales a contar desde su aprobación por la Asamblea General.

**Artículo 93.**– Para la aprobación y modificación de los reglamentos será preciso el voto favorable de la mayoría de los asistentes a la Asamblea General extraordinaria convocada al efecto.

**Artículo 94.**– 1.– Las circulares federativas servirán para notificar e informar sobre la vigencia, aplicación o interpretación de estatutos y reglamentos, o sobre otras cuestiones federativas, pero no tendrán naturaleza normativa.

2.– Las circulares federativas no precisarán de aprobación administrativa previa.

**Artículo 95.**– 1.– Los estatutos y reglamentos de las federaciones de ámbito territorial superior sólo serán directamente aplicables a la federación y a sus miembros si esta federación vasca se halla integrada en aquellas federaciones y respecto a las materias que son competencia de las mismas. En tal caso, la Federación Vasca de Rugby deberá divulgar dichas normas para un efectivo conocimiento por los distintos estamentos de la federación. Tales normas deberán estar escritas en alguna de las lenguas oficiales de esta federación.

2.– Las demás normas de las federaciones deportivas de ámbito territorial superior no serán directamente aplicables a las federaciones vascas y a sus miembros. Sólo se incorporarán a la normativa propia de la federación cuando se produzca su aprobación federativa y administrativa así como su inscripción en el Registro de Entidades Deportivas del País Vasco.

3.– Los reglamentos de las federaciones deportivas supraautonómicas no resultarán de aplicación supletoria en la Federación Vasca de Rugby. No obstante, podrá aplicar supletoriamente dichas normas siempre que exista una remisión expresa en sus reglamentos, sus federados y federadas dispongan de aquellas normas adecuadamente traducidas y se encuentren suficientemente difundidas.

## TÍTULO XI

### NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA

**Artículo 96.**– El euskera y el castellano constituyen lenguas oficiales de la Federación Vasca de Rugby.

**Artículo 97.**– Los órganos de la Federación Vasca de Rugby garantizarán un proceso gradual de normalización lingüística en el seno de la federación conforme a lo dispuesto en la Disposición Transitoria Tercera del Decreto 16/2006, de 31 de enero.

**Artículo 98.**– Las certificaciones de la federación podrán emitirse en bilingüe o en cualquiera de las dos lenguas oficiales de la Comunidad Autónoma en función de lo manifestado por la persona interesada.

## XII. TITULUA

## GATAZKEN JUDIZIOZ KANPOKO EBAZPENEA

**99. artikulua.**– Federazioaren eta bere federatu edo kideen artean, nahiz kideen artean gerta daitezkeen desadostasunak edo gai eztabaidagarriak Zuzenbide Arbitrajearen bidez ebatzi beharko dira, indarreko legegian, Estatutu hauetan eta garatzen ari den arautegian ezarritako baldintzei jarraiki.

**100. artikulua.**– Arbitraje bidez, edo, oro har, gatazken judizioz kanpoko ebazpenen bidez konpon daitezkeen desadostasunak edo gai eztabaidagarriak Kirola Arbitratzeko Euskal Epaimahaian aurkeztuko dira.

**101. artikulua.**– Administrazioak federazioari eskuordetutako funtzio publikoak betetzearekin zerikusia duten gaiak, eta legeriak espresuki kanpo utzitako arbitrajekoak nahiz lege arlokoak ez beste guztiak bide horren bidez ebatziko dira.

**102. artikulua.**– Federazioko federatu ala kide orok zeinek Estatutu hauek onartzen diren egunetik, edo lizentzia lortzen duen egunetik hilabete batera kargua espresuki uzten ez baitu, Estatutu hauetan nahiz garatzen ari den arautegian aurreikusitako arbitraje-sistemaren eta gatazken judizioz kanpoko ebazpenaren menpean egongo da.

## XEDAPEN IRAGANKORRAK

**Lebenengoa.**– Eusko Jaurlaritzak urtarrilaren 31ko 16/2006 Dekretuaren 25. artikuluan aurreikusitako lizentziaren zehazpen teknikoak onartu arte federazioak lizentziak egoki deritzon formatuarekin ematen jarraitu ahal izango du.

**Bigarrena.**– Estatutu hauetako 27.2 eta 37. artikuluetan xedatutako agintaldiak zenbatzerakoan ez dira kontuan hartuko Estatutu hauek indarrean jarri aurretik pasatako aginteak.

## XEDAPEN INDARGABETZAILEA

Indargabetuta geratzen dira 1991ko abenduaren 3an onartutako federazioaren estatutuak.

## AZKEN XEDAPENA

Estatutu hauek Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu eta hurrengo egunean indarrean sartuko dira.

Donostia-San Sebastián, 2007ko otsailaren 10a.

## TÍTULO XII

## RESOLUCIÓN EXTRAJUDICIAL DE CONFLICTOS

**Artículo 99.**– Las diferencias o cuestiones litigiosas que puedan plantearse entre la Federación y sus federados o miembros o entres estos serán resueltas por medio de Arbitraje en Derecho, en los términos establecidos en la legislación vigente, en los presentes Estatutos y en el Reglamento de desarrollo.

**Artículo 100.**– Las diferencias o cuestiones litigiosas susceptibles de ser resueltas mediante arbitraje o, en general, resolución extrajudicial de conflictos, serán sometidas al Tribunal Vasco de Arbitraje Deportivo.

**Artículo 101.**– Salvo las cuestiones relacionadas con el ejercicio de funciones públicas delegadas por la Administración a la Federación y las materias legal y expresamente excluidas de arbitraje por la legislación, las demás serán resueltas por esta vía.

**Artículo 102.**– Todo federado o miembro de la Federación Vasca de Rugby que, en el plazo de un mes, a contar desde la fecha de aprobación de los presentes Estatutos o desde la fecha en que obtenga licencia no renunciare expresamente se supone queda sometido al sistema de arbitraje y resolución extrajudicial de conflictos previsto en los presentes Estatutos y en el Reglamento de desarrollo.

## DISPOSICIÓN TRANSITORIA

**Primera.**– Hasta que el Gobierno Vasco no apruebe las especificaciones técnicas de las licencias, previstas en el artículo 25 del Decreto 16/2006, de 31 de enero, la federación podrá seguir emitiendo las licencias con el formato que estime oportuno.

**Segunda.**– A efectos del cómputo de los periodos y mandatos a los que se refieren los artículos 27.2 y 37, no se tendrán en cuenta los periodos o mandatos transcurridos o iniciados antes de la fecha de entrada en vigor de los presentes Estatutos.

## DISPOSICIÓN DEROGATORIA

Quedan derogados los estatutos de la federación aprobados con fecha de 3 de diciembre de 1991.

## DISPOSICIÓN FINAL

Los presentes estatutos entrarán en vigor el día siguiente al de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

En Donostia-San Sebastián, a 10 de febrero de 2007.